

היינט פארמאגט

№ 253 Łódź, Wtorek, 1 listopada 1932 r. צענטער 'אהרגאנג לאדו. דינסטאג, ב' מרחשון תרצ"ג № 253
Adres Redakcji i Administracji: Łódź, Piotrkowska 21, tel. 224-71. 224-71 טעל. פערמיטאונער 21, טעל. 224-71.

מאשינ-מצות

ווערט געבאטען אלע מאנ
פרישע און ליבע ווי אויך
מזה-מעהל, אייער-פערפל
און סוכארקעס
לויט קארטאדער סיסטעם.
מיר צעמפסען די יעדע צייט
אונזערע גוט-געקאכטע און
אלערליי פרישע געזעצטע
פון אונזער איבעראל-בעוואוסטער
צוהערניע
נ. וויינבערג
38 פיעטריקאווער 38
טעל. 82-143.

דאנקזאגונג.

דערמיט דריק איך אויס מיין טיפסטען דאנק דעם ה'
דאקטאר דאנקי, פיעטריקאווער 90
פאר זיין פולשטענדיג אויסקורירען מיך פון א שווערער אויגען-קראנקהייט.
אויף וועלכער כ'האב געליטען 19 יאהר, דורך דער צייט בין איך געווען
אין טהארן און אין ווארשא ביי פערשידענע דאקטוירים און בין נישט גע-
קומען צו קיין צוועק און א דאנק דעם ה' דאקטאר דאנקי, וועלכער
האט מיך דורך צוויי יאהר אויסקורירט, האב איך געקומען מיין מול די
וויזע. איך וויל דעם ה' דאקטאר ווייטערען ערפאלג אויפ'ן מעדיצינישען
נעביט.

לאדזשער "שיר" "שיר"

י. ד. מוויק-פאריין
זאל פילהארמאניע, נארוואוויטש-גאס 20.
היינט, דינסטאג, ד. 1. נאָו. 1932, 8.45 אָונט קומט פֿאַר
דער ערשטונגס-קאנצערט פון סעזאן 1932/33 פון
שיר-כאָר.
אונטער דער
לעמבונג פון
פראָפּ
סאַליסטן: פֿר. א. וויסאָה (סאפראן) - ווארשע,
ס. מאַפּיווויק (סאפראן) און ה' סאַרן (טענאָר).
ביים קלאוויר: פֿר. 7. לאָס.
אין פֿראָגראַם: קלאסישע ווערק און יידישע פאלקס-
לידער, וועלכע וועלן נאך ביז איצט אין לאָדזש
נישט אויסגעפירט געוואָרן.
פֿראָגראַמען מיט טעקסטען צו בעקומען אין פֿילהארמאניע.
בילעטן פון 75 גר. ביז 3.50 צו באַקומען ביי דער פֿילהארמאניע.

רעזשימאנט

לאדו. נאוואמיעסקא 5
פראנט, 2-טער שטאק
פערשידענע קאמפאניעס
בילדער, טאמאשוווער און לאדזש
אויף אנציער און פאלטענס
ווי אויך די מאדערנסע דאמא-
שטאפען אויף פאלטענס און קאמפאניעס
מיט 30% ביליגער
קומט און איבערצייגט איך, ביי
SZCZESLIWY
געזענשט נאר
אין פראנט, וו. שטאק

צילניסטישע ארגאניזאציע איז לאדזש.

היינט, דינסטאג, דעם 1 נאָוועמבער, קומען פֿאַר
צפֿערזאמלונגען פֿאַרמאָר-דעקלאַראַציע
אין סאַלענדע לאָקאַל 1:
(1) 9 אָווענד אין דער צילניסטישער אָרגאַניזאַציע, שווערעסעק 29
(2) 8 אָווענד אין דער אָפּטיילונג פון דער צילניסטישער אָרגאַניזאַציע
אויף אַלטשטאָט א. נ. "אָגורעצין", געזעסעק 28
(3) 8 אָווענד אין לאָקאַל פון "בני ציון", רושנאָוועק 7.
מיט דעזעס וועלען אַרײַנסטרעפֿען: דעפּ. דײַר ראָזענבלאַט,
רעד. י. אָנער, לאַווניק א. יאַעל, משה לימאַן, ש. ז. ראָ-
בינאוויטש, צ. רינגאַרט, מ. טעמפּערהאַף.
8899

די פערמאליטונג פון דער געז. צו פלעטען קראנקע

בכור-חולים
אין דער
קאמפאניע
מאכען בעקאנט, אז אין חודש נאָוועמבער 1932, וועלען פֿאַר-
קומען חוברות אין דער סינאָגאָג פון דער געזעלשאַפֿט אויף
פלעץ וואָלנשטש 10, צו וועלכער זענען קרובים, פֿריינד און
בעקאנטע ווערען געבעטען צו קומען לויט פֿאָלגענדען סדר:
דעם 2 נאָוועמבער 8 פֿריה נאָך וואָלנשטש גלייכער זײַ
2. 12.30 אַלעקסאַנדער טעמפּערהאַף
פֿערז-מיטגליד
2. 1 ביטאָג, כּלאָוונאַ דרעשטײַן זײַ
4. 12.30 ביטאָג, מנשה סאַרעצקי זײַ
6. 8 פֿריה, עמיליאַ האַריסאָו זײַ
6. 12.30 ביטאָג, יוזעף מאַרנאָוויטש זײַ
8. 8 פֿריה, סימאָו רייכערט זײַ
9. 12.30 ביטאָג, נאַמאַן בלאַהשטאַרק זײַ
10. 8 פֿריה, מאיר פֿרידענבערג זײַ
10. 12.30 ביטאָג, משה סערעסקי זײַ
12. 10 פֿריה, אַלף ליסקער זײַ
15. 8 פֿריה, אַרעל שטענאוואָר זײַ
15. 8 פֿריה, יעקב וואַריסלאָווסקי זײַ
15. 12.30 ביטאָג, הענריק אימיר זײַ
17. 8 פֿריה, גרענענאָוויטש מאַרנאָוויטש זײַ
17. 8 פֿריה, ראַשעל גינסבערג זײַ
17. 12.30 ביטאָג, אַדאַף בערלין זײַ
19. 10 פֿריה, יוזעף און פֿאַרלינאָו
וויילנאָד זײַ
22. 8 פֿריה, משה סערעסקי זײַ
24. 11.30 פֿאַרמיט, ושאַנעס נאַנסקאָ זײַ
24. 12 ביטאָג, שרה שיקער זײַ
24. 12.30 ביטאָג, און גוסמאַוואַ האַלבער זײַ
24. 12.30 ביטאָג, ש. וו. שערעשעווסקי זײַ
24. 1 ביטאָג, יאַקאָב זינגער זײַ
25. 8 פֿריה, פֿיינע זשורקאָווסקאָ זײַ
25. 8 פֿריה, דיר. סטאַניסלאָו קרול זײַ
27. 12.30 ביטאָג, וואָלנשטש פֿראַדאַש

"לינת-הצדק" לאדזש

פֿאַרמאָר-דעקלאַראַציע
פֿאַרמאָר-דעקלאַראַציע
אין טעגליך טעג פון 1-11 און 4-6 אָווענד
און געפֿינט זיך אונטער אַלעס אַלעס פֿאַר
ספּעציעלעס. קוואַרץ-קאַמפּען, דיאַטעמאַ, סאַלדאָקס,
עלעקטרישע בעדער.
פֿאַר גאַלד, ביזשוטעריע
און לאַמבאַרד-טויטעס
צאָהל די העכסטע פֿרייזען
איזידאַר פֿיאַלקאַ, פֿיעטריקאווער 7

הערמאן קאנשטאט

וועט אין דער שוהל ביי דעם זקנים-הויז אויף דעם נאָמען
פון הערמאן און מיין קאנשטאט פֿאַרקומען
א הוֹכֶרָה
צו וועלכע עס לאָדענט אין די קרובים פֿון פֿערשטאַנענעס און
די מיטגלידער פֿון דער חבורה מחתה לזקנים.
די פֿערזאמלונג.
8899

אויגען-קליניק

מיט שטענדיגע בעטען פון
Dr. B. Donchin
פיעטריקאווער 90, טעל. 72-221
געהט צו שטענדיגע אויגען-קראנקע (צוועק אָפּע-
ראַציע א.א.וו.), ווי אויך אַמבולאַנטאַרישעס פון 1-9
און פון 4 ביז 7.30 אָווענד. 409I

ליינענע און פערשפרייט דעם

נײַעס פֿאַרמאָר-דעקלאַראַציע
שביעה דאָרייטא.
מיטוואך, דעם 2-טען נאָוועמבער 1932
9 אָווענד פֿריה וועט שווערען אין דער אַלט-
שטעטישער שוהל, וואָלנאָוועק 20
שמעל אַפֿיאַרסקי, בעקער-אָפּטיילער
פֿאַרצייטלעך 36, ווענען אַ סכּוּך אויף 320 זײַ, וואָס
קומט איהם נישט, די שביעה קומט פֿאַר לויט
אַנאַליטיק פֿון אַרבייטס-גוריקס. נאָך דער שביעה
וועט געטיילט ווערען לעקן און בראַנשען.
רייזל פֿרייטבאַרט, פֿילנאָוועק 25

Dr. Szymon Grinberg

צוריקגעהערט
וואַינבערג
פילסודסקיעגא 55
טעל. 58-168, (פֿריהער פֿאַרזיגטווא 20)
געהט צו פון 8-9.30 און פון 4-6 נאָכמיטאָג

Dr. Wajnberg

ספּעציאַליסט פֿון האַרץ, און לונגען-קראנקהייטען
צינער-גאס 11, טעל. 126 02
נעמט צו פון 9-10 פֿריה, 4-3 און 8-9 אָווענד

פועלי אגודת ישראל

תרפ"ג-תרצ"ג X זאל, פילהארמאניע
לאדו. ווסבאדניא 22.
צ"ה דינסטאג, פ' י"ד (ד. 8/11) מיטגליק 8 אָווענד קומט פֿאַר אין פֿילהארמאניע-זאַל
א פֿייערליכע יוֹבֿל-אַקאַדעמיע
מיט'ן אָנפֿאַנג פֿון בעה. טאַג-טאָג יחיאַל הַלוי שליט'א העכסטענבערג (וואָס-
פֿירטן רעדנער הרה"ק ר' יחיאַל הַלוי שליט'א העכסטענבערג (וואָס-
וועלכער וועט אַרײַנסטרעפֿען מיט אַ רעפּערטאָר א.ד.ט. אַידיען און ריכטונגען אויף דער
יודישער גאַס, ווי אויך ח' לייבאַל פֿראָם (וואָרשאַ), וויצע-פּרעזענט פֿון פֿאַר אין פֿוילען
א.ד.ט. 10 יאהר פֿועלי אגודת ישראל, אויף דער אַקאַדעמיע וועט אויך אַרײַנסטרעפֿען
דאָס גוט-אָינטשטע דירעקטאָר "רינה" אונטער דער לייטונג פֿון בעוואָוסטען דיריגענט-
מוזיקער א. מ. פֿרענקעל. גענויער פֿאַרגאַנגען אין די אַפֿישען.
בילעטן צו בעקומען: אין פֿאַר, ווסבאדניא 22, אין לאָקאַל פֿון דער "אגודה", נאָרוואַוויטש-גאס 11, אין לאָקאַל
פֿון "בנות אגודת ישראל", וואָסבאדניא 66 פון 8-10 אָווענד. ביי דרשקין, 11 יוסטאָפּאָר 20, און אין פֿאַר
פֿון דער אַקאַדעמיע ביי דער מיליטאַר-קאָנסע אַכטונג: נאָרערייט ספּעציעלע-רעזערווירט פֿאַר פֿרויען
בעמ: בכרי אויסגעשטעלט אַ געדאַנג ביי דער קאָנסע, וואָס געקומען וויל פֿריהער צו בעוואָונען מיט בילעטען

עקספאזע פון פינאנץ-מיניסטער - די סײַם-סעסיע ווערט אפגעלעגט אויף 30 טעג



געענדיגט דעם פּעקער - אַרביי-
טער - שטרייַק אין וואַרשאַ

די רעגירונגס-ענדערונג איז
רומעניזצן און די יודען

די ענדגלטיגע שטעלונג פון די יודיש-פאלי-
טישע קרייזן צו דער מאנא-דירעקטארישער ערשט
היינ מעגליך דאן, ווען עס וועט זיין בעקאנט, ווי
פעקטס זיך די דאזיגע ערענינג און דער פאקט
זיך פון די וויכטיגסטע פאקטן, וואס זענען גאנץ
דער יודישער פעקעלקערונג, ווי די ארגאניזאציע
פון יודישע קהלות און שול-וועזען, די לעזונג פון
הונדערטשטאטס-פאפולעס א.א.וו.

דער נייער דיקטאטאר פון צפון-
כינע, גענעראל יו-סו-כונג

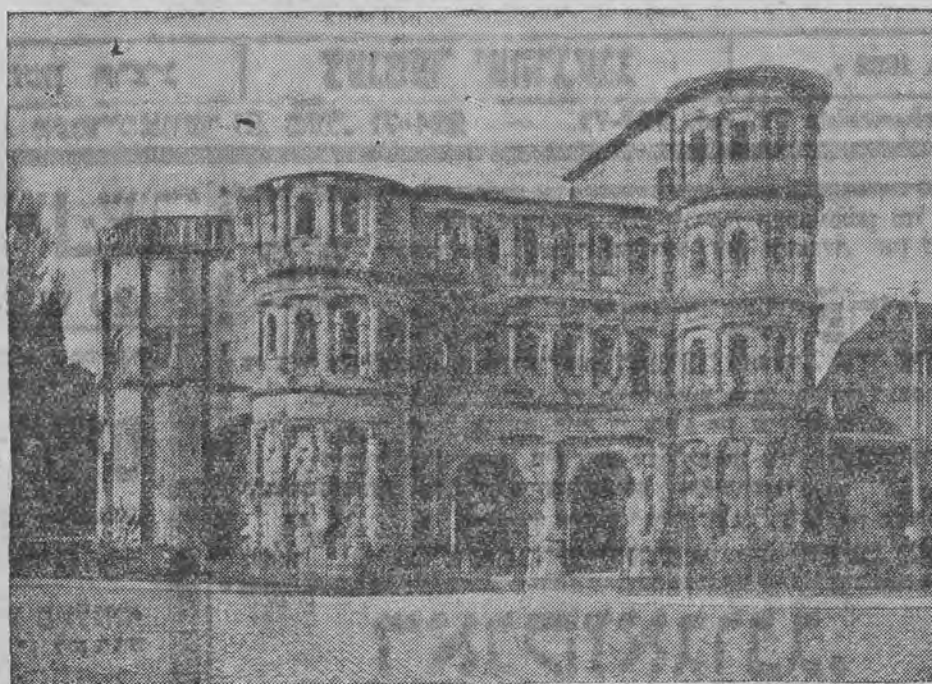


כירורגישע און פרויען-קראנקהייטן
פיעטריקאווער 292. נעבען גייער'ס רינג
מעלעפאן 164-87.

DR. MED.
B. WINDZBERG
בורנבערג
אין סטרוזן-קלענקעסשטען
16 פֿרעס-1 סטער סט' 123-48
מע. 8
נעמט אָן זון 1—2 און 6—8

ברכה חמה שלוחה
 לה' יוסף יצחק פרנמל
 לארזשין את ב'ל מרת מלכה פנצר
 חברי הלשכה הציונית בלודז.
 9699

די אלטרוימישע מאנומענטאלע געפיידע „פארטא ניגרא“
איז טרייער שטעהט איז געפאהר איינצופאלען



פראטעסט-רעזאלוציע געגען צוריקציהען דעם דעקרעט
צו ערלויבען האנדלען אים זונטאג

די אונרוהעז אױף די אוניווערזיטעטעז
וועלען שטרענג אונטערדריקט ווערען

א באנקעט לכבוד דעם הויך-קאמי-
סאר סער וואוקאפ איז לאנדאי

ל' נדר ע' (י.ט.א.)
 אין אנגלא - פאלעסטיין - קליב איז אונטערן
 קארויך פון ח' נאָרמאן בענטוויטש פאָרנעקומען א
 באַנקעט לכבוד דעם הויך-קאָמיסאר פון א"י סער
 ארטור וואַקאָפּ. אין דעם באַנקעט האָבען זיך ציו.
 אנד. בעטייליגט סער הערבערט סעמיעל, ראַבערט
 וואַלעי קאהען, סער פיליפ סארטאג, ד"ר ווייצמאן
 האָט געהאַלטען אַ בענדיקטינגס-רעדע, אין וועלכער
 האָט געשילדערט די שווערע לאַגע פון יידישע
 פֿלק אין די גלות לענדער, אונטערשטריכענדיג,
 אז די אייגנציע האָטונג איז פֿערבונדען מיט א"י.

פער'משפט דעם מערדער
פון דירעקטאר פון דער זשירארדאווער פאפריק

ווארשא, 31 (טעג).
 בעכטען האט זיך פערענדיגט דער פראצעס
 צענען בלאַטקאָווסקי, וועלכער האט דערמאָדעט דעם
 ממשט צוואַרען אויף 5 יאָהר תּפֿיסה.

פראפ. איינשטיין וועגט די אויפגאבע פון דער יוד. ערציהונג

ויער וויסטיג, אז עס זאל געמאכט ווערען א פער-
וועג אז פער אינטערעסירען די יוגענד מיט די פאר-
בלעמען, וואס זענען גאנץ יעדען. די „דזשואיש קא-
לעדזש אוועקענט" וועט טון א גרויסע זאך דורך
ווידמען זיך דער דאזיגער אייגנאט.

עס איז וויסטיג נישט גאט פאר דער צוקונפט
פון יידישען פאלק, וואס נישטיג זיך אומעטום און
היטלעך און וואס נישטיג זיך אומעטום און

ניי-יאָרק, (י"ט) די טעג איז ערשינען
דער ערשטער גומער פון „דזשואיש קא-לעדזש או-
ווענטס" — א וואכענבלאט פאר דער יידישער
יגענד אין אמעריקא, וואס ווערט ארויסגעגעבן
דורך דער יידישער טעלעגראפן-אגענטור.

דאס נייע וואכענבלאט פערענעמטליכט א בריף
פון פראם. אלבערט איינשטיין, אין וועלכען דער
גרויסער טעלעגראפער שרייבט פאלגנדעס: עס איז

עס בעראטען זיך פמעט אלע סייס-קלופען.
פ.פ.ס. און ס. ל. בעראטען זיך אויף זייערע

די אונרוהעז
וועלען

מיינסטע "יעדוועטעוסיק האט צווייטגעגעבן
א פערזענליכע צו שליסען די שולען, אין וועלכער
די צוהערער וועלען פערשטריקען.
אין דער בעציהונג צו די אסאדעמסער, וועל-

ד"ר דאווידזאהז מיט זיין משפחה
פאהרען אפ קיין ארץ-ישראל

ווערשא, 31 (סעפטעמבער)
דער דעוידזשען מיט זיין משפחה פארהערן
אין קורצען צען יארן ארץ ישראל.

אויפגעריסן אמוניציע-סקלאדעס

לענדאן, 31 (ספ. מעל.)
אין סאן אפאלא האט נאכמאן
אויסגארמט

עס אמוניציע-סקלאד, צוויי מענשען זענען דערהרגעט.
צווארען און מעהרערע זענען פערוואונדעט.

אמעריקאנער יודעז בעשיקט
דרייפערטעל מיליאן דאלאר

צו זייערע קרונים אין ייראפא פאר
די לעצטע 9 חדשים

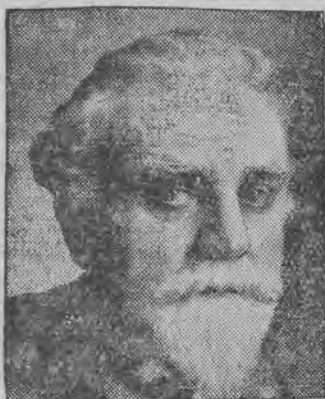
בידור, "חיים" האט ערלעדיגט 47,922 געזע- איבער- ווייניגער און אן אנגעמיינער סומע 774,100 דאלאר פון מערקאנער. יעדן צו די יידען אין איזלאנד פאר די 9 חדשים פון לויפנדען יאהר האט ס'סעפעמבער.

אין משך 50 יארן דעם זעלבנען פעריאד זענען
אריינגעקומען אין די מעראייגונגען שטאטען נישט
מער ווי 8,401 יידישע עמיגרנטען. דער "היאט"
האט אבער געמאט פארגרעסערען אויף 50 פראצענט
דיין ארבייט, כדי צו קומען צו הילף די ארבייטס-
לוצע און היימלאזע יודען אין אמעריקע. פאר דער
פערזענלעכע צייט האט דער "היאט" ארויסגעגעבען
343,325 אימוסטע מיטגלידער, דערפון מעהר ווי 5
העלפט און ניו-יארק.

אויפֿרעגונג צווישען אמעריקאנער סטודענטען איז וויען

זיי פאדערען גענוגענדע שוץ-גאראנטיעס פון דער עסטרייכישער רעגירונג

ד"ר פאלקוויטש



דער נייער פרעמיער פון יונאסלאוויע

בערנארד קאהן אפגעפאהרען קייזערליך

ווארשא, 31 (ספעציעל)

ד"ר בערנארד קאהן, ד"ר שוויצער און ארץ-נאויטש זענען היינט אפגעפאהרען קיין בערלין.

טויט-שטראף פאר א באהן- האטאסטראפע איז סאוועטען- רוסלאנד

מאסקווא, 31 (ספ. טעל.)

אין פראצעס פאר ארויסרופען א באהן-קא-טאסטראפע אין לובלינא, האט דער טריבונאל פער עפענטליכע אנהייבען, לויט וועלכען דער נאטשעל ניק פון דער סטאציע בולאקאו, איז אנערקענט געווארען פאר שולדיג אין דער קאטאסטראפע, ביי וואס 36 מענטשן זענען אומגעקומען און 51 פער-וואונדעט און איז פערמאנט געווארען אויף טויט דורך דערשעסען.

א שטורם אין פראנקרייך

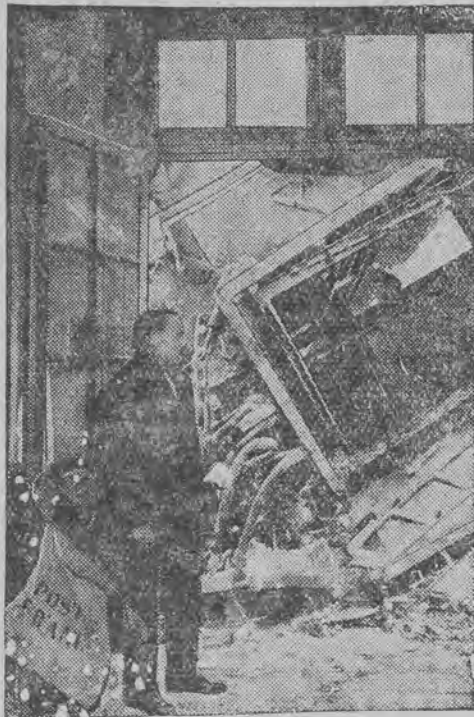
פאריז, 31 (ספ. טעל.)

אין צפון פראנקרייך איז נעכטען פארגעקומען א געוואלדיגער שטורם, וואס האט אנגעמאכט א גרויסען שאדען. מעהרערע פישער-שיפלעך זענען צושטעטערט געווארען.

ס'ווערט א שוה-תה געזוכט פון 20-30 טויזענד זל.

צו אנהייבען דער לאנגיעריגע מעכאנישע פאבריק, וואס בעזיצט די נייסטע מאשינען, די פאבריק איז טעטיג א גאנץ יאהר אויף 2 שיכטען. די סומע מיט פערדינסט געזוכטערט. אפערטען אבי-צונעמען אין ארמ. נ. פאלקסבאלט אינסער "שוה-תה"

דער שנעלצוג באזעל - פאריז



איז אראפ פון די שטאט אויפ'ן וואקאל פון וויל פאסט

דאס פרעזידענט פון דער ווינער קהלה וואס בעזוכט דעם בילדונגס-מיניסטער ריטערלעך און איהם איבערגעבען א מעמאריאל וועמען די לעצ-דראהטע סטודענטען האבן אונטערשיידט, סיי איבער-טע געשעהענישען אויף די הויכשולען, ריטערלעך דער, סיי אויסלענדער.

ריווגע שרפה פון א צוקער-פאפריק אין פאלטימארע (אמעריקע)



ווינער, (י.ט.א.) א שטארקע אויפֿרעגונג צווישן די אמעריקאנער סטודענטען אין ווינער רוקט צווישן די ווינער-דייטשע הערע פון דער ווינער היט-לעייטשישער פרעסע, וועלכע שטויסט צו ווייטער-דייטשע עקסצעסען. די היטלערייטישע פרעסע פער-עפענטליכט דערמיט א סטאטיסטיק, וואס שטיצט זיך בלומרשט אויף אפיציעלע ציפערען. דאס צווי-שען אלע אמעריקאנער סטודענטען אין ווינער זע-נען פארהאן בלויז 14 פראצע. ווינקליכע אמעריקא-נער, די איבריגע דאגעגען זענען הויפטזעכליך יו-דען און טיילווייז משומדים אדער קאנפעסיאנטי-לאזע.

דער אמעריקאנער געזאנדטער אין ווינער סטאק-טאן האט אויפגענומען א דעלעגאציע פון 25 אמע-ריקאנער סטודענטען, דערוועגן אויך נישט-יידישע, וועלכע האבען געפרעט, צו האט די עסטרייכישע רעגירונג ערשטליכט גענוגענדע שוץ-גאראנטיעס און צו דאריבער זיי פערבלייבען אין ווינער. דער גע-זאנדטער סטאקטאן האט איבערגעגעבן, צו די רעגירונג האט פערשפראכען צו זיכערען די רוח אויף די הויכשולען. זיי פאל אפער ווען די אנ-רומע וועלען זיך צו צוהאלטן, וועלען די אמע-ריקאנער סטודענטען שולדיגן אנהייבען ווי-דע-שטאנד און וועלען פערלאזען די עסטרייכישע הויכשולען.

נאכדעם איז אין בנין פון אמעריקאנער גע-זאנדטעס פארגעקומען א שטורם-פערזאנליכע פון די אמע-ריקאנער סטודענטען, אויף וועלכע-תא איז פילמאט אויסגעריקט געווארען אנהייבען-הייט צוליב די אונגענוגענדע רוח-גאנטישע מצב דער עסטרייכישער מאכט, צום סוף איז בעשלא-סען געווארען אפגעווארפען ביז די ערשטע טעג פון נאוועמבער און אויב די שטודענט-פרייהייט וועט די אמע-ריקאנער סטודענטען נישט געווענען ווערען, וועלען זיי זיך צוריקקערען קיין אמעריקא אדער זיי וועלען איבערפארהען אין אנדערע לענדער.

פויירישע נאמע צו רומעניען

סאוועטישען פאקט אין עס ווערט אנגעוויזען, אז דער פויליש-סאוועטישע נישט-אנהייב-פאקט וועט צוגעשטעלט ווערען דעם סיים צו בעשעטיגען אויף ווערען.

300 חלוצים קיין ארץ-ישראל

ווארשא, 31 (ספעציעל)

היינט זענען אפגעפאהרען 300 חלוצים און צולים קיין ארץ-ישראל. זיך צו געווענען מיט זיי פארהט היינט אפ צוזאמען מיט די חלוצים קיין איז צו דער באהן געקומען אנהייב פון טאג-אונטער פערזאן.

דער הונגער-מארש אויף לאנדאן



מישינג פון די ארבייטסלאזע אויף א לאנדאנער גאס

בוקארעשט, 31 (ספ. טעל.) דער פאקט איז מודיע, אז די פוילישע באשעפטיגט אין רומעניע-האט שבת איבערגעגעבען א נאכע דער רומעני-שע רעגירונג.

אין דער נאכע ווערט געפרעט וועגען רומעניש-

העריא איז שפאניען

פאריז, 31 (ספ. טעל.)

פרעמיער העריא איז אין שפאניען אויפגע-נומען געווארען פון דער בעלעקערונג-זעהר פנטו-זאמטיש.

אויף דער גרעניץ-סטאציע אירון האבען דעם טראנציווישען פרעמיער בערינסט טייענדער מע-שען. מען האט איהם דערלאנגט בלומען און עס זענען געהאלטען געווארען רעדעס אין וועלכע מען האט אונטערגעשטערקען די טראנציוויש-שפאנישע פריינדשאפט. אויף אלע סטאציעס, ביי וועלכע דער צוג האט זיך אפגעשטעלט האבען דעם פרעמיער-צעגריסט מאטען-מענטשען.

העריא האנפערירט מיט נארמאן דיוויס

פאריז, 31 (ספ. טעל.)

פרעמיער העריא האט שבת קאנפערירט מיטן אמעריקאנער דעלעגאט צו דער ענטוואפנונגס-קא-פערענץ, נארמאן דיוויס.

נאכדעם האט נארמאן דיוויס קאנפערירט מיטן קריגס-מיניסטער פאל פאנקאר. און אין אונזער איז ער אפגעפאהרען קיין גענע. אין די פאליטישע קרייזען שטעלט מען פאקט, אז העריא האט אינ-פארימירט דעם אמעריקאנער דעלעגאט וועגען די לאנדאנער אונטערהאנדלונגען און איהם פארגע-שטעלט דעם טראנציווישען פערזענליכע-און-ענט-וואפנונגס-פלאן.

א ספעציעלע אויפמערקזאמקייט האט העריא ארויסגעוויזען צום פירטען פונקט פון טראנציווישען פלאן, וואס זעהט פאר א פערזענליכע-גאראנטיע-מצד אמעריקע.

זשורנאליסטן איז מודיע, אז נארמאן דיוויס האט געזאגט אויסדריקען זיין צוטרעקעניש דער-מיט, וואס דער טראנציווישער פלאן לאזט איבער פאר אמעריקא פרייז הענד בלונדע דער גאראנטיע. זשורנאליסטן ווייזט אויך אן, אז נאך דער דאזיגער קאנפערענץ שאפען די פאליטישע קרייזען אפטי-מיטטיש די מעגליכקייט צו רופען א קאנפערענץ פון 4 אדער 5 מלכות.

יודישע ארבייטער אין חרם

און די ראל פון די רעוויזאניסטען אין א"י

דער בעזוך פון רייכען פעטער

אונזער געמיינדע האט זיך צעטיילט: ס'איז אראפגעקומען קיין פוילען דער רייכער פעטער, דער דאזיקער יודישער איד, וועלכער האט אונזערע אויסגעלאזטע אויגען האפען זיין ווידער צופונקטעל פון איבערציעצן אונזערע געזונטען, אפשר האט אונז דער פעטער עפעס געמיינט!

מיר ווייסען גאנץ גוט, אז דאס לאך אין אונזערע עקאנאמיק איז צוליב גרויס, צו מוראליש עס נישט געקענט פערשיטען אפילו מיט די מיליטערישע גאלד-ווענע פערקאס פונם "דאנאט" פארט נאך אפצוהערן ווען דער "דאנאט" אליין איז א געזונטער יודישער איד, וועלכער נאך מיטן גלאנץ פון זיין געזונטער גערעכטע אויף שטחן און אפטיילונגן און אליינפארענענען און ווי קען עס סתם זיין, אז דער פעטער וואל קומען צו אונז מיט גאט ליידיגע הענט? אלעמאלס אויסשטערקען די הענט שטארק דאך קיינמאל נישט...

מיינען מיר, אז די הענט זינד, וואס איז געקוקט מען מיטן בעזוך, דארפן מיר אויסנוצען אויף צו מאכען ביי זיך אליין א חשבון הנפש.

ס'איז קיין ספק נישט, אז דער אונזאקס פון אונזערע אינסטיטוציעס איז ביי אונז געקומען אין א גרויסע מאס א דאנק דער דאמאקאטאטישער ברייטגעפונענע פנים, "דאנאט" מיט די "לונדאן מאנשאפטען" שפעטער, ווען אמעריקע איז געקומען הארטלייבדיק, די לאנדאן מאנשאפטען זענען אינגאנצן צען אונטערגעגאנגען און דער "דאנאט" איז איינציג געשרומען געווארן, האבען מיר אריבערגעצויגן פון אונזערע האפנונגען און פרעזענטישע אויף די מאניסטראצען, קולות און פרייהאנטע נדבות, דא האבען מיר ווייניג אויסגעוועלט, און די אינסטיטוציעס קענען זיך דרייבער אין צווישן פון אונזערע טערארען.

נישט קיין סך אגודעס איז די לאגע פון אונזערע קאפאליטעטע קרעדיט-אינסטיטוציעס. גערשאפען ווערן זיי נישט אלעמאלס דורך חסד פונם "דאנאט", פלעט לאנדאן מאנשאפטען, שפעטער ווען קיין פרישע הילף איז שוין נישט צוגעקומען, האבען זיי נישט געקענט קומען צו די היימישע פארק טאקען נאך שטיצע. הילף אבער קרעדיט-געלטער ווערן דאך נישט אויסגעריכטען, נאר דרייען זיך אליין און צוריק, אין קאסע און פון קאסע, און הילף ווידער דער "דאנאט" האט אין די לעצטע יארען אונטערגעקאפט דעם לאזונג פון נארוואגער טייערע הילף און קאנצענטרירט זיך צווישן דער היימישער קרעדיט-וועלט, — האבען די דאזיקע בענקל פון קאסעס געקענט ווי ס'איז זשינען.

איצט מווען מיר רעוויזירן אונזער אייגענע שטאנדפונקט, דער בעזוך פונם רייכען פעטער דארף ליגן א לעצטען מאל געווארען, אז מיר האבען זיך נישט אויף וועמען צו פערלאזען, חוץ אויף זיך אליין. נאך-געלד, ירושה-געלד און געוואונענע געלטען האבען א טבע, צו צעשווימען, ווייל דער אייגענטימער פונם דאזיקען גרינג אנגעקומענע פערמאנענטע בענעט זיך מיט איהם צו ליכטעניג און אויבערנאפיק. אבער ווען דער מענטש איז אנגעוועזן אויף זיך אליין, ווען ער ווייס, אז וואס ער וועט נישט אויסגעפירטען מיט זיינע צעהן פינגער, וועט ער נישט האבען, דאמאלס וועט ער זיבן מאל מעסטען איידער ער וועט אפשווינדען, דאמאלס וועט ער זיך גוט אויפוקוקען אין אלע דייטשן, איידער ער מאכט א שייט.

די סאציאלע הילף מוז זיך אונז רעארגאניזירט ווערען. די תחייבות'ן, וואס דארפן ליגען אויפן שטאט, טארען מיר בשום אופן אליין נישט מאנען, ס'איז נישט זיין קיין פערזענלעכע, אז ביי שטאט וועלען מיר זיין שוין שוין קיין און וועט אונזערע געלטען נישט פערזיידען ווי געהעריג, מיר מווען קעמפן פאר אונזער גלייכשטעלונג און גלויבע, אז מיר וועלען עס הערטיקען, נישט אליין זיך ענט-מייטיגן, קוקען אויף אלץ דורך וואס פערזיידען עס, און כדי צו פערלענגערען ביים אונזער מיטעלאטער-ליכע אפגעריכטענע קרעדיט.

און וואס שייך דער קרעדיט-הילף, האבען מיר אדוואוירטירט טעלעל צום "דאנאט", וועלכער האט דעם קרעדיט פארן מיטעלשטאנד אינגאנצן פערזיידעט, ווי ער וואלט שוין אין אס דעם פאר אינגאנצן דערשיהלט זיינע וויסנשאפטלעכע תחייבות און נישט ווייניגער עקסעס, אויב נישט נאך-מער, איז דאס פראבלעם פון קליינקרעדיט דורך די גמולת-חסדים-קאסעס. דער "דאנאט" טאר זיך מיט זי נישט בענענען מיט דער הארדיקייט פון א סאמעדען קרעדיטאר, וועלכער האט בלויז איין איינציגע ציל, אז וויין פערמאנענט וואלט בלייבען גאנץ און פסט. דער קליינער קאנצענטרירט דער יסוד פון דער יודישער עקאנאמיק, מוז מיט דער פולסטער ברייטקייט געשטיצט ווערען, מיט ברייטערליכער האנד מוזען נייע קרעדיט-שטראמען אריינגעאמסט ווערען און די קאסעס.

אבער קיין שום הילף מן הצד וועט אונז נישט פארענען דעם געזונטליכען נייע, כל-ידי מיר וועלען אליין נישט ראציאנאליזירען אונזער טעטיגקייט: געבען קרעדיט נאך דעם, וואס פערזיידען עס, און דערצו אויסנוצען אלע מיטלען, וואס ליגען אין אונזער אייגענעם רשות.

אז אונזערע קרעדיט-אינסטיטוציעס וועלען שטיין אויף א פוסטענע געשעפטליכע באזע, אז שום אריימיש פון פארטייפאליטיק און גמולת-ווענע, וועלען מיר קענען קעמפן פאר קרעדיט-הילף פון היימישע געזעלשאפטליכע און פרייהאנטע פאקטאָרען און דאמאלס וועלען די אינסטיטוציעס

די לעצטע געשעהענישען געמאכט עפענען די און נאך. עס האט זיך איצט אביסעל אויסגעלייטערט אויפ'ן ציוניסטישן הימל, עס בלאזען איצט ווא-רימע פאליטישע ווינטען און לאנד, עס שטראמט איצט א גרעסערע יודישע עמיגראציע. דאס לאנד האלט זיך אין בויזע, די רעוויזאניסטען, וואס לעבען נאך שטענדיג פון ציוניסטישע צרות, זענען געבליבען און א שטאך ארבייט. האט מען דערי-בער אויף א ווילד אפגעשטעלט די נארישע פאלי-טישע העץ-ארבייט און זיך גענומען האנד מיט שארמאכערישע יודישע אונטערנעמער אין תל-אביב און אין ירושלים צו ברעכען דאס ארגאני-זאציאנעלע געבייט פון דער יודישער ארבייט-שטאט. אבער די טרחה פון די דאזיקע פאליטישע מיראטען איז א אומוויסנע. דער יודישער ארביי-טער אין ארץ ישראל איז שוין פערטיג געווארען מיט ברעכערע שונאים, ווי דאס הייפערע פערמא-טע רעוויזאניסטישע ארבייטער. די ארגאניזירטע יודישע ארבייטערשאפט וועט גאר זיין אלע איהרע שונאים, וואס האבען זיך פערמאכטען אונטער-צו-ברעכען דעם ארגאניזאציאנעלען יסוד פון איהר גאנצען קיום אין לאנד: די הסתדרות העובדים הכללית, די רעוויזאניסטישע שטריק ברעכער ווע-לען אויך דאסמאל ארויסגעהען פון דעם דאזיקען קאמף מיט דעם צייכען פון שאנד אויף דעם קי-פערנעם שטערען.

מיר, פאר וועלכע די ארגאניזירטע יודישע ארביי-טערשאפט איז א דאך אין אונז און וואס וועלען וועלען האבען צו טון מיט פערשקלעכטע, ווער-לעזע יודישע ארבייטער, וואס וועלען זיך לאזען דריקען זייער שווער פערזאנלעכע ארבייטס-לויף און פערלענענען זייערע ארבייטס-שעה'ן. די לעצטע געשעהענישען אין א"י וועלען געדארפט זיין א דייטליכע וואונדער אויפ'ן אדרעס פון דער גאנצער ציוניסטישער עפענטליכקייט, אין תל-אביב איז ערקלערט געווארען א באקאנטע נישט נאך געגען די ארבייטער פון "הסתדרות", נאך אויך פון "הפועל המזרחי", דער קאמף, וועלכען די רעוויזאניסטען פיהרען, איז נישט נאך געווען דעם געגען דער ארגאניזירטער יודישער ארביי-טערשאפט, נאך געגען די העכסטע ציוניסטישע אינטערעסען, וואס פאדערען, אז אין לאנד וואל-הערשען רוה און ארגונג אין אן אויפ'ן א"י-דינען ארבייטס-מארק, צו וועלכען עס וועלען באלד אריי-טראמען נייע טויזנטער יודישע ארבייטער, וואל נישט זיין קיין אנהויב, וואו יעדער באלעבסטע וואל קעגן שאלטען און וואלטען לויט זיין אייג-נעם איינווועהן. ווער ס'האט נאך געהאט וועלכע ס'איז נישט צווייפלען בוגז דעם כאראקטער פון דער רעווי-זאניסטישער ארגאניזאציע אין א"י, דעם האבען

ווענען די פערשטערטע בעזונגען צווישן די ארבייטער און ארבייטסגעבער אין ארץ ישראל און ווענען דער ראל, וועלכע עס שפילט דערביי די רעוויזאניסטען, שרייבט דאס לעמבערגער "פרייע ווארט", ארגאן פון די פראמינינטע רעכטע פועלי ציון און התאחדות: אויף די גאסען פון תל-אביב און ירושלים קומען פאר טאגסליך געשענען צווישען א-רגאניזירטע יודישע ארבייטער און רעוויזאניסטישע שטריק-ברעכער. א גרופע פון יודישע בוי-אונטער-נעמער אין תל-אביב האט זיך פערמאכטען אין א עפענטליכער פראקאמאציע אריינצולעגען אין חרם די ארגאניזירטע יודישע ארבייטער און צו ערקלערען, אז אין זייערע אונטערנעמונגען ווע-לען זיי קיינמאל נישט אננאמען קיין ארבייטער וואס זענען ארגאניזירט אין דער "הסתדרות העוב-דים" און אין "הפועל המזרחי".

אויף דעם זעלבנעם וועג איז אויך געגאנגען דער ירושלים'ער ביסקאפ-פארבריקאנט פרום, וועלכער האט זיך קאמפאניש אפגעוואלט אונ-זערקענען די פראקסיאנעלע ארגאניזאציע פון זיי-גע ארבייטער. אין ביידע סאכען אין תל אביב און אין ירושלים — האבען זיך געמוען רעוויז-ניסטישע שטריק-ברעכער, וואס האבען געמאכט יד-אחת מיט די ארבייטער-מיידליכע אונטערנע-מונגען.

אויסשטעלונג פון דער פאשיסטישער רעוואלוציע

ווייזט אלע עטאפען, וועלכע דער פאשיזם האט דורכגעמאכט

פיהרט מיטן קאמף, ער איז צווישן זיין מיליאנער רעדאקציע, כדי צו געהען אויף רויס נישט בראש פון די פאשיסטישע אפטיילונגען, נאך אין וואגאן פון נאכט עקסטרעם, כדי צונוצנעמען דעם טעלערא-פישען פארשלאג פון קעניג איבערצונעמען דעם צאמט פון מיניסטער פרייזענעט. אויף דער אויסשטעלונג געפינט זיך א קליינער מאדעל פון א בעשייענעם רעדאקציאנעל-קאבינעט אין מילאן, פון וואנען עס איז געקומען דער פאשיזם. אויף דער אויסשטעלונג דאמינירט די פיגור פונם "דאטשע" דער היסטארישער וועג פונם פאר-שיום צו דער מאכט אין זיין אייגענער וועג, וואס פיהרט דורך אלע ווענט. עס זענען פערהאן דאס מוסאליניס לאזונגען לויטענען זיך מיט גרויסע בוי-שטאפען פון אלע ווענט. דעם פערהאן דאס צו סך פאנאמאטאזשען, וואס בעווייזען מוסאלינין דעם רעדנער אין גאנצער גרויס אין פערשיידענע וויטרינעס ליגען זיינע האנטשריפטען, דערנאך זיין אייגענע הענטלעכע שטארק אויסגעשטערטע פראקטע פון סטאטוט פארן פאשיסטישען גלויבע. האט אין א בעוונדערען וואל זענען פערהאן די געגנ-שטאנען, וואס ריהמען דעם פוסט פון דאנאטא-אין פוסט, בעוונדערע וואלען זענען געווינדמען די בלוזיגע ענינארען, שטריקען, שטראקעסעריי-זעס און עידיליה דעם טראומאטאלען מארש פון פאר-שיום.

די אויסשטעלונג מאכט אבאמפאנאטען איינ-דרוק און איז אנטווערפט נישט נאך פאר די איטאליענער.

אין צוזאמענהאנג מיט די פרייזענען, וואס קומען פאר איצט אין איטאליען צוליב דעם 10 יעהרגען יובל פון דער פאשיסטישער ארגונג, איז אין רויס געעפענט געווארען די טעג צו-אויס-שטעלונג פון פאשיזם. אין פאלאץ אויף וואו באציאנאלע האט זיך געעפענט די אויסשטעלונג פון דער פאשיסטישער רעוואלוציע, וועלכע מען הויפט אז צו פערעכען צו-אז א געשעהעניש פון גרויסע היסטארישע בע-דייטונג. פון גרויסע קאלאנעס, וואס זענען געצייגט מיט עמבלימען פון פאשיזם בעראמען דעם איינ-גאנג אויף דער אויסשטעלונג מיט גרויסע לויטענען בוכשטאבען, לאזונגען פון פאשיזם — אין גרויסע פוסטען גלויבען, פולער געהאקטע קאמיקס און אנדערמאנדיגען קאמף אין גאנצען פון דאזיקען גלויבען.

גלויבען, געהאקטע קאמיקס און קאמף — דער לאזונג איז געווענדיג נישט נאך צו דער יוגענד, נאך גילט אויף פאר די פאשיסטען פון אלע שטאפען, וואס גלויבען הייליג אין דער געזעלשע-נאך פון מוסאליני. פאר די דאזיקע גלויבער זענען איינ-געצייגט גלויבען וואלען געוואלט מיט ערליכקייט, וואס קאבען א שייכות צו דעם בירגער-קריג פון מערץ 1919 ביז אקטאבער 1922. פאר די וואס גלויבען נישט, איז די אויסשטעלונג א דראהונג א וואונדער פון דעם, אז עס קען זי טיפענען דער-גורל פון די בעוויסע פיינער סאציאליסטען, דעמא-קראטען און ליבערעלען, אדער קאמאלישע פאל-קיסטען — אלע זענען זיי דערשיקט דורך מוסא-ליניס זיג. ווענען זיי דעמאנען מען דא, ווי ווענען

דער הונגער-מארש פון פרויען קיין לאנדאן

פיל פון די פרויען האבען איבערגעלאזט זייערע הינדער אינדערהיים

פון הברע לילי אדער פון בירמינגהאם, א גרויסע צווייפערטע פרויען, וועלכע האט מיט תפילות דער-צעהלט ווענען איהר בעוון אין סאווערעניסטישע ווען זי האט פערזענליג, האט זי פארגעלעגט די אנטווערדע, פרויען מיט קליינע קינדער אויף די הענט, און מערער, וועלכע זענען געווען אנגעצויגן נאך אריימען ווי די דעמאנסטראנטעס אליין, מען וואל זינגען די "רויטע פאחן". קיין שטארקע ענטו-דאס האט דער פארשלאג נישט צווייגעווענען, דעם סאך האבען אונטערגעהאלטען ביים ציוניסטישען פון גארטעמאסאן די דעמאנסטראנטעס, אליין, וועלכע האבען געוואונען דעם, איבערגעלאזט און די "רויטע פאחן".

מיט זייטען איז פערפאסע, און איז די שטרענגע פערזיידענע פון דער אנטיהערצין, די אנטיהערצין אליין אבער זאגט זיך נישט אז פון א געשפירטען מיטן ווערמאכט און דע-צעהלט איהם, אז דער גער-דאנק ווענען א הונגעריגער אויף לאנדאן איז איהר שוין לאנג געקומען אין קאס צייין, נאך אין מאה האט זי איהם געוואלט איינצולעגן, אבער ערשט איצט האט זיך איהר עס איינגעגעבען דעם גער-דאנק צו רעאליזירען.

צווישען די פיל גרופען ארבייטסלאזען, וואס האבען מארשירט קיין לאנדאן, האט זיך אויך גער-ליגען א פראצעסיע פון 50 פרויען, וואס האבען בער-שלאסען צו פאדערען פון דער רעגירונג א מערער ענערגישע הילף פאר די ארבייטסלאזע. פאמעליך, מיט גרויסע שווער-קייטען האט זיך די בראדעסטי-געווינגען אפערירן ווען, אפס אונטער א שלאגס-הענען, אין קעלט און נאכקייט, דירעקטענדיג איבער די גאסען פון א שטאט, האבען זיי דעמאנסטראטיוו געשריגען: "מיר ווילען ברויט".

אין דער פראצעסיע האבען אנטווען גענומען פרויען פון פערשיידענע עלטער, אנהויבענדיג פון דער 63 יעהריגער "באבעש" ביז צו דער 16 יעד-ריגער מלכה רוק. אנארייטערירן פון ליווערפול, וועלכע איהרע חברטארינס רופען "בעפיי", זיי ענטקענען איז אויסגעפאהרען א מיטא-רייטער פון דער שונג, "דילי עקספרעס" וואס האט געוואלט קאפען א שמועס מיט די דעמאנסטראנטעס דאס האט זיך איהם נישט איינגעגעבען. שמועסען

בליהען און שפעטער זיך אינגאנצען קענען בעמריי-ען פון קאמאדע אפערטאטלס.

דער חשבון-הנפש קען אונז זיין ווייניגסטענס צוויי וויסטיג, ווי די פאקטישע הילף, וואס מיר קענען בעקומען, ביידע צוזאמען קענען אין אונזער געזעל-שאפטליכער ארבייט איינברענגען דעם געוונענע לעבען.

ווען די אנטווערדענע יונג פון הונגער מארש זענען אוועק אויף א געוויסע שעה ווייט פון דער שטאט הערט דאס זינגען אויף, די מידע הענט לאזען אראפ די פלאקאטען, די "באבעש" האלט נישט אויס און זענען זיך צו אויפ'ן ברעג פון וועג, זי איז אינגאנצען און כוחות, זי קען אפילו נישט צוגעהען ביז צו דעם האטעל, וואס געפינט זיך נישט ווייט אויפ'ן וועג, און וואו די דעמאנסטראנטעס האבען בדעה זיך אפצושטעלען און טרינקען א גלאז טיי. עפעס אן ארבייטסלאזען, שאפען העלעם דער באבעש זיך אויפהויען און שלאגט איהר זאק מיט זאכען.

א קליינער אגודה און ווייטער איז ווען צייין קיין לאנדאן.

אין דאך האבען זיך פאר די שוועריגקייטען פון דער רייזע נישט אפגעש-אקען די "באבעש" נישט די "פער" נישט א פרויען, וועלכע האט איבער-געלאזט אין דער היים און נאכטיג העט איהר קינד פון 11 חדשים אונטער'ן שוין פון א שטובע און איהר עלטער קינד מיטן ארבייטסלאזען מאן.

די דעמאנסטראנטעס רופען איינע די אנדערע מיטן נאמען "ברוטע" און ווען זיי קומען צייין אין א שטאט ציהען זיי צווישן א פאחן מיט קאמאניסטישע לאזונגען, אין גארטעמאסאן, אויפ'ן ריג-טראק האבען זיי איינגעלאדעט א מיטינג, "מיטן אפטייל

גראף פאטאצקי און זיין חבר זארעמבא

פון צבי כשראי

(סוף חלק)

זיין פרוי האט וועגן דעם גארנישט גע-
וואוסט און די גאנצע צייט, וואס ער איז צוואמען
מיט זיין קינד געלעבן באלד אדורף קראנק איז
איינעם פון די צימער אין זיין פאלאץ האט זיין
פריי אונטערוואלט איהם, אז ער זאל זיך אומ-
קעהרן פון זיין פלומערטער רייזע...

ווען זארעמבא פרוי האט זיך דערוואוסט,
אז איהר מאן מיט'ן קינד האבן זיך מגייר געווען
האט זי זיך געקראנקט אין פאלאץ, האט זי גע-
וואלט און איז געפאלען אין מיטלן גאס. זי האט
זיך שטארק געשראקען, ווייל זי האט גערעכענט,
זא איהר אין אמסטערדאם איז אזוי ווי אין פוילען
— ליטע, פערבאטען אונטערוואלט דעם יידישען גלוי-
בען, ווען מ'האט איהר אבער געטרייט און דער-
צייט, אז דא איז קיין שום סכנה נישט פארהאן
זיך צעפנטליך מגייר צו זיין, האט זי געבעטען,
זא מ'זאל איהר איהר מגייר זיין.

ווען זארעמבא פרוי האט זיך מגייר געווען
האט איהר זארעמבא מגלה געווען, אז ער וויל
איהר גס'ן און נעמען א משר'ע יידישע טאכטער,
וואס תורתה ולדתה איז געווען בקדושה און אויך
זי די פרוי זיינע זאל חתונה האבן מיט א ריכ-
טיגען יודען און דורכדעם וועלען ביידע געהי-
ליגט ווערען...

אז די פרוי זיינע האט דערהערט אונטעלעכע
רייד, האט זי זיך שטארק איבערגעשראקען און
א זאג געטון צו איהר מאן:

— הער זיך נאך איין, וואס איך האב גע-
זייגט: צוויי הברים האבן מעהרערע טעג גע-
בלענדעט און זענען געווען אין גרויס סכנה.
זיי האבן געוויינט און מתפלל געווען צו גאט
פון זיי האבן געמוזט דעם ריכטיגען וועג גרויס
איז דאן געווען זייער שטחה, רופט זיך דאן א
איינער צום צווייטן: איצט אז מיר האבן גע-
מוזט דעם ריכטיגען וועג וועלען מיר זיך שיינען.
ענטפערט איהם דער צווייטער חבר: צי דען טוט
מען אזוי? ווען מיר האבן געבלענדעט, זענען
מיר געגאנגען צוואמען און איצט, אז מיר זענען
ארויף אויפ'ן וועג — זאלען מיר זיך שידען? —
ניין! צוואמען זענען מיר געווען אין א צרה און
צוואמען וועלען מיר זיך איצט אויך שידען.

די דאזיגע רייד האבן שטארק געוויקלט
אויף זארעמבאן זאן ער איז מיט איהר צוועק
צו די רבנים און איהר מקדש געווען פאר משה
ווישראל. מעהרערע יאהרען האבן זיי געלעבט
אין אמסטערדאם און דערנאך עולה געווען קיין
ארץ-ישראל, וואו זיי זענען געשטארבן אין טיטע-
שלאטער.

נישט אזוי אבער פערענדיגט זיין לעבען

זיין קערפער, פאטאצקי האט אבער מקבל געווען
באהבה די יסורים און 1766 געשטאנען, אזוי ווי
ער וואלט רעדען צו די קריכענדיגע בעשעפונג-
שען: „עסט, עסט מיין פלייש, ער חטא, וואס איך
האב געוויינט מיט פערבאטענע מאכלים און
מיט טרופות..."

ווען די הייליגע גייסטליכע און גיטליכע
האבן געזעהן, אז זיי קענען אויף איהם נישט
וויקען, האבן זיי איהם גענומען פייניגען, אזוי
ווי אין די צייטן פון דער שפאנישער אינקוויזיציע.
אזוי ווי פאטאצקי האט אבער געוויילט זי און
זייער משיח האט מען גוזר געווען ארויסצושניידען
איהם דעם צונג פון מויל און דערנאך איהם פער-
ברענען לעבעדיגערלייט.

דאס איז געווען דעם צווייטען טאג שבועות
פון יאהר הק"ט (1749) — פאטאצקי איז דאן גע-
ווען דרייסיג יאהר.

א שרעק איז דאן אונטערגעלאפן אויף די יודען
פון ליטע פארם אויף ווילנע, די געמיינדע-פיהרער
האבן שטרענג אנגעזאגט, אז אין דאזיגען טאג
זאל קיינער נישט ארויס פון שטוב, ווייל גרויס איז
דער כעס פון די גוים אויף דער יידישער בע-
פעלקערונג, וואס דער גר צדק האט זיך דערלייגט
אזוי אפצולאזען פון דער נישט יידישער אמונה.

מעהר נישט איין יוד, ר' אליעזר סיגיש,
וועלכער איז געווען עהנליך צו א קאסאלישער
גייסטליכען האט ער אנגעטון גוישע קליידער און
איז מיט מסירת נפש צוגעקומען צום תליון און האט
פאר שוחר ארויסגעקומען פון איהם א פינגער און
אביסעל אש, וועלכע זענען דערנאך געבראכט גע-
ווארען צו קבר-ישראל אויפ'ן אלטען בית-עלמין.
וואו ס'געפינט זיך עד-היום זיין קבר.

ביז היינט צו טאג ווערט אין דער גרויסער
וויזניצער שוהל יעדען צווייטען טאג שבועות איינגע-
ארדענט א הומה פאר דער נשמה פון דעם היילי-
גן גר צדק אברהם בן אברהם.

טראגעדיע פון יידיש קינד אין דייטשלאנד

פון ד. משארי

ווען פון שטאטישען פראקטאד — און איהר האב
איהם ווארעם בעגריסט. ס'האט זיך מיר שטארק
געוואלט דערציילען איהם די איינדרוקען פון מיר
זומער-וואוינונג ביי דער באבא — ער האט מיר
אבער געזעגעט, דער חבר מיינער, זעהר קאלט און
נישט ענטפערנדיג אויף מיין גרוס, — האט ער
זיך אויסגערייט צו מיר מיט דער פלייצע און ער
איז פערשוואנדען געווארען.

אריינקומענדיג אין קלאס האב איהר באלד פער-
מערקט, ווי אלע מיינע שול-חברים לאזען אריינגע-
הי אריינגען און מאכען זיך נישט זעהענדיג. פלוצלי-
נגע קומט צו מיר צו איינער פון די חברים, גיס
מיר א שטויס אין ברוסט און א שריי ארויס אומפין
גאנצען קלאס:

— יאדען האבן דא נישט וואס צו טון, מענטש
(ווייטער זעה פריער דייט).

אמאל האט ער היינט, א שטימער שטארק
דערצאגט דעם גר אין בית-המדרש. ער האט
אויף איהם איינגעמאל אנגעשריגען, אז ער זאל
נישט „איבערקערען די וועלט" און נישט שטיפען
אין בית-המדרש, ווען דאס יונגעל, א שניידערס
א זון, האט איהם זייער נאך און מיט העכע
געשטערט און נאכמעהר געשטימט האט דער
גר צדק אויסגערושען פאר אלע ארומיגע: „איך
בין זיכער, אז דער ממזר-יונג וועט נישט אויס-
לעבען זיינע יאהרען אלס יוד וויבאלד, אז ער
איז אזא חזף איז ער זיכער א „ממזר".

די דאזיגע רייד זענען אויך דערגאנגען צום
יונגעלס פאטער, דעם שניידער וועלכער איז גלייך
אונזע צום שר פון שטאט און דערציילט איהם די
מעשה מיט'ן גר צדק, מ'האט פאטאצקי'ן גלייך
גאנצערען אין קייטען און אלס ארעסטאנט אפגע-
שיקט קיין ווילנא וואו די ריכטער און די שרים
האבן אין איהם דערקענט דעם יונגען פירשט
פאטאצקי, וועלכער איז מיט יאהרען צוריק פער-
פאלען געווארען.

א סך האבן זיך געמיט און משתדל געווען
די הויכע בעאמטע פאטאצקי'ן צוריקצוברענגען
צום קריסטענטום ער האט אבער קיינעם גארנישט
געענטפערט, אין טורמע זענען צו איהם געקומען
לחיים און בישאפ, דער הויפט בישאפ פון פוילען
ווי אויך ספעציעלע שלוחים פון רויס — נישט די
גייסטליכע און נישט די קלויבס האבן אויף איהם
געקענט ווירקען.

א גאנץ יאהר איז ער אפגעזעסען אין טור-
מע און געליטען צרות און פין. זיינע קליידער
האט ער די גאנצע צייט נישט איבערגעביטען און
פערשידענע ווערים און רמשים האבן בעדעקט

ווערען א יידישער קינדער-טראגעדיע, וואס איז
מיט פאר אלע אנדערע יידישע קינדער-טראגעדיעס
אויף דער דייטשער פראקטאד דערציילט אונז א טאג
פון א יידיש-דייטשען גימנאזיע, וואס איז פער-
גאנגען צעלבסטמארד אונטער'ן דרוק פון דער אגס-
טעמיטישער העצע מצד דער דייטשער-שול-יוגענד.
דאס דאזיגע שוידערליכע טאג-בוך פון פוסעצה
יעהריגען יידישען יונגעל איז נאך וואס פאבליצירט
געווארען דורך דעם בעקאנטען דייטש-קאסאלישען
דיכטער און ראמאניסט יאָזעף-מאריא פראנק.

אין זיין לעצטען בוך, דאס פאלק אין איבער-
האט אונז אריינגעפלאכטען דאס אויבערנערמאנטע
טאג-בוך פונעם יונגען יידישען צעלבסטמערדער יעקב
ראָזענבלאט, וועלכער איז קוים אלט געווען זעכצען
יאהר, ווען ער איז געקומען צעלבסטמארד, נישט קע-
גענדיג מעהר אויסהאלטען די רדיפות געגען איהם

כאפיטאן לערבאם

פון מאריא וויעלאפאלסקא

פארנאכט האט דער וואלד פון זיידע זיטען זיך
צולייגן, ווי גרויסע טונקלע בלעטער פון אג-
אומגעמישט בוך, און זיי, די זעלנער, האבן מיט
א הונגער פון דערווייטענס ארויסגעלייגט דעם
איינענעם גולד.
דער סוף האט זיך דערנעהנטערט. די שיסע-
ריי איז געווארען שוועכער.
לעבען די מיליטערישע וועגענער איז גע-
שטאנען דער כאפיטאן לערבאם. ס'פנים טונקל,
ווי דער וואלד, וואס האט געהאלטען אין אפ-
שטארבען, די גרויע האר האבן זיך געלייגט
ארום די באקען, ווי ווייס פאליטורע רעמען
ארום א ביזאנטיש פנים.

— האפאלט! — האט ער פון מאל צו מאל א
געשריי געטון און זיך איינגעקראכען מיט די פיס
און מיט דער ביסק אין דער בלאטעס.
הינטער זיך — א געץ, אגאפגרויסע, פאר'ן
פנים — עטליכע טויזנט שוואים און צוועלף האר-
מאטען, וואס דערפון נישט אויף צו שיסען.
פאליטורע זענען אומגעקומען. יעדע קויל
האט זיך אונטערגעגען אן די מיט מאך בערע-
סענע בערעזעס, אפגעהילכט ברייט, ווייט און
ס'ווייטער-קיל איז צוריקגעפאלען אין דעם יוד'ס
הארץ אריין, אין דעם קאפיטאן לערבאם'ס
ס'הארץ, ס'געטרייט הארץ, האט ביי איהם גע-
זיטערט, ער האט געוואוסט, אז מען טאר דא
נישט שטעהן, מען האט איהם אבער געהייסען.
איז ער געשטאנען.

מיט אמאל האט ער דערוואלט, ווי צווישען
די דינע, גאר דינע אלע-פעדים, וואס זענען גע-
האנגען אינ'ם פארנאכט, האבן זיך געטרעטען
גראמיקעס אולאנען.
פולקאווניק קרישנסקי האט געשיקט א בע-

אבער די גאלינאוויצעק בלאטעס האט
זיך פארגעלעזט דער טיט. ווייט אוועק האט זיך
צעברויט דער וואלד, זיך געזענען מיט אומגע-
קומענע.

דאס שיעורי האט געריסען די אויערען.
הארמאטען-קוילען האבן זיך געטרעטען צווישען
די בראנענע בלעטער און ווי מיט בעזימער זיי
געקעהרט מיט ריחה.
פון מאל צו מאל האט א פייערדיגע ראקע-
טע דורכגעריסען די לופט. איבערגעשראקענע
פערד האבן זיך צעהוירשעט מיט א געוויין, וואס
האט זיך אויסגעמישט מיט'ן אויסטערלישען געשריי
פון מענטשן.

צווישען די אומגעווארענע בעשריינע זענען
געשטען שטיק אומגעקומען, אויסגעוויקט דעם
לעצטען אטעם. בלויז די ערד האט געקראכט,
איז פול געווען מיט ווייטער-קוילען און ס'איז
שווער געווען צו זאגען, נאך וועמען די ערד
קראכט, צי נאכ'ן לעצטען מענטשליכען טרויער,
צי פון די צעשפילטע הארמאטען.

לעבען די בלאטעס זענען געשטאנען וועגע-
נער, געשטאנען שטיק און אומגעוואלטען.

מען האט נישט געוואוסט, וואס צו טון.
די פערד האבן זיך געריסען פון די לייצעס,
פנים געשפאן. זיי האבן זיך געשטערט אויף די
הינטערשטע פיס, געצייכענט גלייגעס מיט די
האריגע קעס, געקראכען טיפער אין דער בלאטעס
און געטאפלט, געוויינט, געבלאזען מיט די ווייטען.
די זעלנער האבן געהאלטען די פערד פאר די
מיסקעס און געקוקט אין פינטערן וואלד אריין,
וואס איז פול געווען מיט דונערען און בליצען.
די זעלנער האבן געוואוסט, אז יעדע רגע קאן
ארויס פון וואלד א מכשפה — דער טיט. איינס

פעהל, אז לערבאם זאל זיך אריבערקלייבען מיט
די וועגענער איבער די בלאטעס, אנדערש וועט
דער שווא צונעמען די אומגייע, די קאסע.

ביי די זעלנער האבן זיך די שויערעס-
האר א שטעל געטון אויף די קעס — קיין לעבע-
דיגער מענטש איז נאך נישט דורכגעקראכען די
בלאטעס. דער וואלד האט טאקע נעמעטעט מיט
סוים, אבער די בלאטעס — מיט נעץ, וואס האבן
זיך געפאטשקעט אונטער די פיס, דאס איז געווען
צוגער, ווי דער טיט, די אויגען — שרעק, שרעק.
קאפיטאן לערבאם האט זיך אויסגעדרעהט
און א קאמאנדעווע געטון — מארש איבער די
בלאטעס. די פערד האט ער אויסגעשפאנט, זיך
און די זעלנער האט ער איינגעשפאנט אין די
וועגענער און זיי האבן גענומען שלעפען.

— מען עס די ערשטע כאפלייטע נעמען,
פאניצ קאפיטאן! מיר קאנען נישט געהן!
— בעסער פאר'ן דארט אין וואלד, ווי דא
אין דער בלאטע!
און די בלאטע האט געשמיסען, געפיינט,
פול געווען מיט שוים. די נאכט איז צוגעפאלען.
די שורות האבן זיך געבראכען, די וועגענער
האבן געקראכט, זיך איבערגעבויגען, דא רעכט
דא לינקס, און פון הינטען האבן גערוועט האר-
מאטען, העכער און העכער.

— ווער ס'וועט אונז פון וואנען, א קויל
אין קאפ! — האט לערבאם געפליען, אין איין
איבער-ווארען — הוי, ברידער, אין אונזערע הענד
לייגט דאך דער גולד פון דער גאנצער פארטיי —
אומגייע, געזר און מגידען...

ער האט נישט געצנדיגט, ווי עטליכע זעל-
נער האבן אפגעלאזט די דייטלעך, די ארטיקעס
און זיך א רויס געטון צום וואלד.

— שטעלט אייך אפ, אויסווארפען! — האט
לערבאם א געשריי געטון.

די זעלנער זענען ווייטער געלאפען.
דער יוד איז בלייב געווארען, כאטש ארום
די אויגען האבן זיך ביי איהם געזונדען מיינען.
א טרויערע האנד האט זיך א הויב געטון. ס'האט

זיך געהערט א שאס און דער ערשטער דעזערטי-
רער איז אומגעפאלען. איבערגעשראקענע האבן
די איבעריגע זיך אומגעקעהרט, זיך איינגעשפאנט
אין די וועגענער. מען האט געטאפלט, געוואקען
אין בלאטע און געשלעפט.
ווי זיי האבן אונטערגעשלעפט די וועגענער
אויף דער לאנגע, איז א פערד, שווארץ ווי נאכט,
זי פערלאפען דעם וועג. ס'פערד איז געווען אפ-
געקאסען מיט בלאטע, זיך קוים געהאלטען אויף
די פיס.

— מיט וואס פאר א רעכט האסטו דער-הרג-
עס מיינט א זעלנער? — האט פון פערד אראפ
א געשריי געטון דער ראטמייסטער גראמיקא.
לערבאם האט אפגעלאזט דעם וואגען, אג-
אויסלערגעטער גענומען שאקלען מיט דער ביסק
און אויסגעשריגען:

— מיט וואס פאר א רעכט? מען האט גע-
הייסען נישט אנטלויפען, איז יעדען איינעם וואס
אנטלויפט, שים איך א קאפ אריין!

ס'איז מיט אמאל שטיי געווארען אין וואלד
ס'האט זיך בלויז געהערט א טרויעריג געזאנג, א
גרויס געזאנג און אין דעם געזאנג אריין, ווי אין
א בלום בעכער, איז אריינגעפאלען א שאס — איין
שאס וואס האט איבערגעהילכט דאס שיעורי,
וואס האט אונטערגעלאזט שוין צוועלף שעה.

דער פיטמאלעט אין גראמיקעס האנד האט
זיך נאך געריכערט. לערבאם האט געצייטערט אין
זיך געבויגען, ווי די בלאטעס וואלטען איהם אלץ
טיפער אריינגעשלעפט. ער האט געקוקט גראמיק-
קען אין די אויגען אריין מיט א מורא-דיגען
טרויער. דערנאך איז ער אפאל געטון:

— פלעמאלען! דו אבער, גראמיקע, האסט
מיר נישט פערשטאנען! דאס האב איך נישט גע-
הויבען די ביסק אויף דיר. כ'האב בלויז געשטאנען-
רען ביי דער ביסק. פערפאלען!

ער האט זיך אויסגעצויגען אין דער בלאטעס.
ווייט האבן ווידער הארמאטען צעזונדערט.
דער וואלד האט געצייטערט און געקראכט איבער-
געשראקענע פייגעל האבן זיך געטרעטען הויך
געוואלט זיין וואס העכער פון דער ערד.

פאר אונזערע הינדער

וועכענטליכע פילאגע פון „נייעם פאלהסבלאט“

הינדערט

פון י. ל. פריץ

צעהן, צוואנציג, דרייסיג —
סיקנדרעלע איז פלייסיג!
פערציג, פופציג, זעכציג —
סאיז צום לערנען לעכציג!

זיבעציג, אכציג, ניינציג —
עס איז נאר איין-און-איינציג!
און וואס אצינדערט?
עס ווייסט אלליי, און הונדערט!

אנ'עלפיעהריגע שרייבערין



דאס 11-יעהריגע מיידלע נאריא רובאקין האט בעקומען א ליטעראטור-פרעמיע אין פאריז פאר א פרעכטיג אָנגעשריבען בוך.

קאדיא מאלאדאווסקא

הינדערט-האט-העצערע

קיי, קאץ, קעצעלע,
וואש מיר אויס א טעצעלע,
סיקומען געסט צו מיר,
סיקומען די מוהמע מירעלע,
מיט דער טאכטער ציהעלע
עפען זיי די טיר.

וואשט די קאץ אַנאָרעל,
עפענט זיך דאָס טווערל,
סיקומען געסט צו מיר,
סיקומען קינדער ברעקלעך,
רייטענדיג אויף שטעקלעך,
עפען זיי די טיר.

פראגעס און ענטפערס

1.

א טיפער האט געהערט, ווי א שטומער האט דערצעהלט, און א בלינדער האט געזעהן לויפן צו האָרן, א קרימער האט זיך נאך איהם נאכגע'יאָגט, א נאָקטער האט איהם איינגעלעגט אַינ קעשענע און האט איהם געבראכט אַהיים. וואָס איז דאָס אַלזײַנס?

2.

א מאַל האָט א יוד געראטט איינע-פיהרען איבער אַ פּוּל אַ ציג, אַ וואָלף און אַ קעפּעל קרויט. אין שווערל האָט געקאָנט אַיינגעהען נאָר דער יוד מיט אַינער פון די דריי זאַכען. איבערלאָזען אויף אַיין זייט דעם וואָלף, מיט דער ציג, האָט ער נישט געטאָרט, ווייל דער וואָלף האָט זי געקאָנט אויפגעצען, איבערלאָזען די ציג מיט'ן קעפּעל קרויט האָט ער אויך נישט געטאָרט, ווייל די ציג וואָלט געקאָנט אויפגעצען ס'קרויט, ווי אַזוי האָט דער יוד אַריבערגעפּהר? אַלע דריי זאַכען?

פריער האָט ער אַריבערגעפּהרט די ציג (דער וואָלף איז געבליבען מיט'ן קרויט, ער עסט קיין קרויט נישט), נאָך דער ציג — ס'קרויט, דערנאָך האָט ער געפּהרט די ציג צוריק און גענומען דעם וואָלף, געלאָזען דעם וואָלף מיט'ן קרויט און זיך דער געפּהערען נאָך דער ציג.

שרה בארקאז

דער לץ — מיט די קעץ

די וואָס שפּרינגען:
כא — כא — כא — כא — כא!
ווער'נשע קויפט ביים לץ די קעץ?

די וואָס דרייען:
געקומען מענשען זיך צולויפן,
ביים לץ די טויבען אָפּצוקויפן.
דעם זאָק געפּענעט האָט דער לץ,
צעלאָפּען זענען זיך, די קעץ.

אַלע מיט אַמאָל:
כא — כא — כא — כא — כא!
אוי איז ער אַ נאָר אַזאָ!!

ווי אזוי דער ליגנער איז אריין איז נח'ס תבה

(פון די מעשיות פון פארציטען)

ווייל אַריין בגנבה אין דער תבה.
— זאָגט צו איהם נח:
— ניין, בחור'ל, די פּוּל, דו קאָנט אַהער נישט אַריין, וואָרט איך וועל אַיין פון דעם לץ צו פאַר, אַ "ע" און אַ "ז", נאָר און ווייב הייסט עס, ווי ער'ער ווייסט דאָס, און דו האָסט נישט קיין פאַר, ווייל דער וועט זיך דאָס מיט'ן שר פאַרען, צו אַלדע שוואַרצע דאָר? וועלכע סיניע, אַרענטליכע בעשענעניש, וועט דאָס מיט איהם וועלען האָבען צו טון?

זאָגט דער שר, דער ליגנער:
— איך וועל שוין קריגען!
און ער איז אַוועק און האָט די קללה פאַר אַ ווייב געזען און איז מיט איהר צו נחן געקומען.
— דאָס איז מירן ווייב, די באַזעלע — האָט ער געזאָגט אויף דער קללה — און אַז זי עפענט אַ מויל, און גאָר אַ גרויל, און אַז זי נעמט שוועלען קעהרען זיך גאר וועלען.

האָט זי נח נישט געוואָלט אַריינלאָזען, ווייל ער האָט געזאָגט, אַז די וועלט קאָן גריינען און פיינלעך אויסקומען אַהן שר און אַהן אַ קללה, איז דער שר אַוועק מיט זיין ווייב, די קללה, און זיי האָבען זיך ביידע פערפּונט און פערשטעלט, אַז מען האָט זיי נישט געקאָנט דערקענען און זיי זענען דאָן צוריקגעקומען מיט גנבה צו נחן אין דער תבה, און נח האָט זיי טאָקע נישט דערקענט און זיי זענען אַזוי אַריין בגנבה, אין דער תבה.

לעאן עלבע.

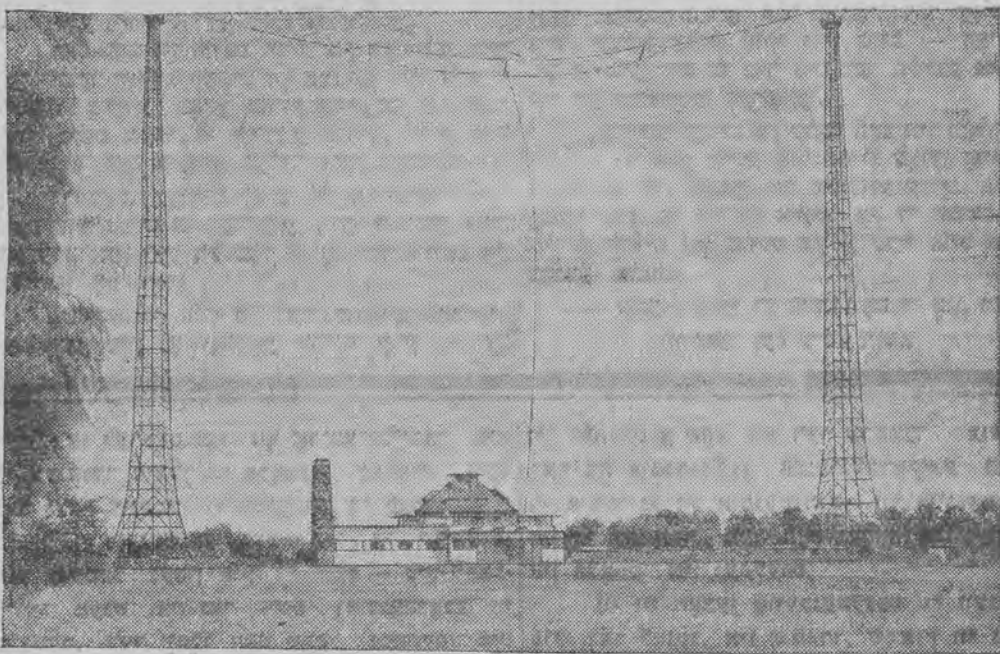
די וואָס דרייען:
צוויי — פיר — זעקס — אַכט!
קינדער, הער'ט זיך אַיין און לאַכט.
אדער אין גאָס אַ מענש אַ לץ —
און אנגעכאַט אַ זאָק מיט קעץ.

די וואָס שפּרינגען:
כא — כא — כא — כא — כא!
צו וואָס זשע דאָרף דער לץ די קעץ?

די וואָס דרייען:
ער האָט געוואָלט דער מענש דער לץ
מאָכען געלד פון זיינע קעץ,
האָט ער געקלאָפּט אין אלע שווערען —
קויפט! קויפט! אַ זעקעל טויבען.

און נח האָט געזען ווי גאָס האָט געכאַטען, און די תבה איז אַהיים פּוּל און געלאָפּען. אוי ווען ער איז אַריין זיין דער תבה, און ער האָט געזען אַריינגעמען די אַלע, וואָס גאָס האָט איהם געהייסען, ער'שט ער זעהט, נח, אויך דער שר, דער ליגנער.

די נייע גרויסע ראדיא-סטאציע אין פראנקפורט אַם מאין



די שרייב'דיגע שיד

האָט איהם פערשפּאַרט אין תּפּיסה, נישט בעפרייטען זייג איהם פיר ער האָט ווידער בעצאָהלט געלד-שטראָף.
צוריק אויף דער פּוּל האָט ער אַ נאָך מעהר אויפגעקאָכטען גענומען די שיד און זיי אַריינגעלאָזט פון אַ קאַנאַל.

מיט אַ פאַר טעג שפעטער, אַז די אַרבייטער האָבען געוועזען אַז דאָס וואָסע איז אָפּגעשטעלט, האָבען זיי גענומען אויסרייניגען און געוועזען, אַז דאָס וואָסע איז אָפּגעשטעלט איבער אַבול קאסימ'ס שיד.
האָט ער אויפגענוי בעראַפּט צאָהלען שטראָף-געלד.

און ער איהם אַהיימגעקומען האָט ער פערשלאָסען די שיד צו פערברענגען.
ער האָט זיי אַוועקגעשטעלט אין דרייטען און געלאָזען נעמען שווערעלעך, איז דערווייל פערבוי געלאָזען אַ וואָנט און דעלעדיג די שיד האָט ער זיי אָנגענומען מיט די צייהן אַיין נאָרן הויף און אַר רויף אויף אַ באַלקאן און פון דאָרט זיי אַראָפּגעוואָר פון אַ פּוּל אויפ'ן קאַפּ וועלכע איז פון שרעק שטאַק מראָט וועוואָרען.

האָט דער מאַן זיך פערקלאָנט פאַר'ן געזען טאָר און אַבול קאסימ'ס איז ווידע' בעשטראָפּט געוואָרען.
ווען ער איז ווידע' בעפרייט געוואָרען האָט ער שוין נישט געוואוסט, ווי אַזוי פּטור צו ווערען פון די שלימוולדיגע שיד, און ער האָט זיך פּרעווען טירט צום ריכטער און איהם אַלץ דערצעהלט.

ווען אַבול קאסימ'ס האָט זיך אומגעקעהרט און גענומען אַהיים האָט ער געזעהן, אַז אַנשטאָט זיינע שיד, שטעהען אַ פאַר נייע, האָט ער געזעהענט, אַז זיין חביר האָט זיי איהם פערבייטען, האָט ער זיי אָנגעזען, און אַ צופרידענע אַוועק אַהיים.
און דער ריכטער האָט זיך אָפּגעבאָדען און גענומען אַהיים, האָט ער דערווען אַבול קאסימ'ס שיד, האָט ער פערשטאָנען, אַז ער האָט זיי איהם פערבייטען, און ער האָט איהם דערפאַר אָנגעקלאָנט אין גע'יטע, וואו מ'האָט אַבול קאסימ'ס גענוואונען בער צאָהלען שטראָף-געלד.

האָט די פערשלאָסע שיד, זענען די שולדי-גע אין דעם — האָט ער אַ צאָרנדיגער געקריצט מיט די ציינ און זיי אַריינגעוואָרען אין טיר.
מיט צוויי טעג שפעטער האָבען פישפּאַנגער, אַרזיסעיהעדיג די טען גענומען די שיד, האָט זיי איי גער פון זיי אָפּגעטראָגען אַבול קאסימ'ס, אַזוי ווי אָבער די פּוּל איז געווען גענוגעכאַט האָט ער זיי אַר ריינגעוואָרען דריט'ן פענסטער.
זענען די שיד געפאלען אויף דער פּאָליצע וואו ס'זענען געשטאַנען די פלעשער פערפּונט און זיי האָבען זיך אַלע צובראַכען.

ווען אַבול קאסימ'ס איז אַהיים געקומען און געזעהן אַלע פלעשער צעבראַכען האָט ער זיך אָנגעכאַט מיט ביידע הענט ביים קאַפּ, געריסען די האָר, געוויינט און פערשלאָסען די שלימוולדיגע שיד.
און אַהן מוז זיך פון זיי בעפרייען — האָט ער געשריגען — אַהן וועל זיי בערגאָבען טיף אין דער ערד.

אויף דער נאַכט האָט ער גענומען אויסגאָר אַרונד אַ גרוב, האָבען די שכינים נישט געקענט פער-לידען וואָס ער שטערט די רוח מיט'ן גראָפּען, און זיי האָבען איהם פערקלאָנט פאַר'ן ריכטער, וועלכער

אפטישיה! ...

טייערע ליבע קינדערלעך!
אַם האָבען מיר מיט אַיך אַ לאַנגע צייט נישט געשמאקט, נישט געכאַט אַ מיט צייט מיט אַיך גיך אַ ביסעל אַדורכצוגעדען און לאָזען אַיך גריטען, וואָס איז די מעשה?

מיר איז אַ וואונדער אויף אַיך, וואָס איהר פּרענט, וואָס עס איז די מעשה?
איהר זעהט דאָך, אַז ס'איז איצט קאַלט און קאַלעמאָנע אין גאָס, און דער פעטער פון דער רעדאָקציע האָט, נישט פאַר אַיך געראַכט, געכאַט אַ קאַטאר.

ווייל ער זאָגען אַ וואָרט, אַ קלוג וואָרט, אַ שכל'דיג וואָרט, לאָזט איהם נישט די גרויסע גאָל זיינע, און נאָכט — אַפּטשיק...
אַט, למשל, וויל ער זינגען איצט אַ לידעל, אַזא מין לידעל:
האַרבעט איז איצט, און קאַלט דער וועטער, געלע פאַלען איצט די בלעטער.
זייט ער, דער רעדאָקציע-פעטער,
און ער מאַכט — אַפּטשיק...
ס'שרייט די מומע: פעטער, קינדלעך,
ס'שריינען קינדער: נייע זילען,
און ביים פלעש' קאָן מען פועל'ן
בלויז נאר... אַפּטשיק...

אַז עס וועט איהם אַדורכגיין, וועט ער מיט אַיך, טייערע קינדערלעך, כאַפּען אַ ווירטען שמועס. דערוויילע גריסט טאטעס-מאמעס, און זאגט זיי, אַז ס'וועט אַלץ זיין, און ס'וועט גוט זיין, פעטער פון רעדאָקציע.

פון האנדעלס-געריכט

בעריכט פון דער אקצ. געז. "האראל שטיינער"

דער בילאנס אויפ'ן 31-טען יוני ד. י. איז געשלאסען מיט דער סומע 17,382,240 זל. דער בעריכט וועט בעטראכט ווערן אויף דער נאכגעטעטער זיצונג פון האנדעלס-געריכט, אין שייכות מיט דעם אפגאבליכעם פון דער פירמע שמואל בארונסקי, דאמ-מיהל-בערער אין קאלשק אין אויפ'ן ארט פון דעם ביזאנטינען סיגריק, נאמינירט געווארן אדון. קאצערק.

דאס געריכט האט בעאויפטראכט דעם געז. שווארצעם רעוויזענען געמיינע, צו רעוויזירן דעם בילאנס פון דער פירמע, פאלדקס.

די סיגריקע פון דער "אקצ. געז. קארל שטיינער" האבען די טעג אפגעגעבן אין געריכט א בעריכט פון זייערע פעסטיגקייט אין דער אפגאבליכעם פאסט. לויט דעם בעריכט איז צו זעהן, אז דאס געריכט האט פארשטימט די סיגריקע צו לאזן אין גאנצן די פאבריק, צוליב וואס די פאבריק איז ווייטער טעטיג.

לויט דעם בעריכט, זענען דעם 1-טען יוני ד. י. אין סך פון פערזענליכען דעם אפגאבליכעם געווען בעשעפטיגט 790 ארבעטער. פון 1-טן יוני ביז 31-טען אויגוסט ד. י. איז גע-ווען א הכנסה פון 1,176,933 זל. הוצאות -

די סיגריקע פון דער "אקצ. געז. קארל שטיינער" האבען די טעג אפגעגעבן אין געריכט א בעריכט פון זייערע פעסטיגקייט אין דער אפגאבליכעם פאסט. לויט דעם בעריכט איז צו זעהן, אז דאס געריכט האט פארשטימט די סיגריקע צו לאזן אין גאנצן די פאבריק, צוליב וואס די פאבריק איז ווייטער טעטיג.

לויט דעם בעריכט, זענען דעם 1-טען יוני ד. י. אין סך פון פערזענליכען דעם אפגאבליכעם געווען בעשעפטיגט 790 ארבעטער. פון 1-טן יוני ביז 31-טען אויגוסט ד. י. איז גע-ווען א הכנסה פון 1,176,933 זל. הוצאות -

דינסטאג
ב' 1
מרחשון תרצ"ג

נאוועמבער
וון אויסגאנג 6.82
וון אונטערגאנג 4.15

רעגיסטראציע פון יאהרגאנג 1912

היינט, דינסטאג, אומערשט נישט די קאמיטעט (2) מארגען, מיטוואך, דארפן זיך שטעלן אין מיליטער-ביורא (וואוואדוקא 11) צו רעגיסטראציע יוגענדישע מונ'ס יאהרגאנג 1912 און צעמערע, וועלכע וואוינען אויפ'ן שטח פון 4 קאמיטאריאט מיט די פאמיליע-נעמען, וואס האבען זיך אן מיט די אותיות:

U W Z Z
און פון 11 קאמיטאריאט:
T U W Z Z

היינט - מעהר טראמוויען

אין שייכות מיט דער היינטיגער חג, וועלכע אין שטאט ארויסגעלאזט ווערן מעהר טראמוויען דערהויבט אין דער ריכטונג צו די קריסטליכע בית-צולמס.

דער "אפשפארונגס-טאג" איז לאדו

(2) נעכטען איז אין לאדו אדורכגעפיהרט נעווארען דער "אפשפארונגס-טאג". אין פראגראם מונ'ס, טאג, זענען געווען טעפעלע רעמערשטען אין די סאלס-און מיטעל-שולען, וואו מ'האט אויסגעקלערט פאר די קינדער די אידעע פון שפארונגקייט און איהר בעדייטונג צור'ן יחיד און פלל.

אין די נאכמיטאג-שעה האט די ראדיא-סטאציע נעמאכט א ספעציעלע אוידיציע. אין אדער זענען פארשקומען אקאדעמיעס און סארטוואנגען אין פערשידענע סעראיינס-ליקאצאן.

פערד-איבערויכט

(מ) היינט, 9 פריה דארפן אויפ'ן האלער-אלעז צושטעלען צום איבערויכט זייערע פערד, די פערד-איהנאבער, וואס וואוינען אויפ'ן שטח פון 9-טן פאליציי-קאמיטאריאט און וואס זייערע פאר-זעלענע-נעמען האבען זיך אן מיט די אותיות:

פון A ביז Z

אפטייען

היינטיגע נאכט-דיושורען
(2) א. דאנער, זערושער 57; ו. גראש, קאוסקי, 11-טער ליסטאפאד 15; ס. גארמין, פילוסאפיע 54; ס. בארטשעוויטשי, פיעטרוסקי-זער 164; ר. רעמבעלינסקי, צנדושיע 28; שווינסקי (פשוטדעלניצא 75.

פאר פאלש עדות זאגען - 8 חדשים תפיסה

(2) פאר'ן געריכט איז נעכטען געשטאנען דער 24-יעהריגער חיים יוזעפאוויטש, וועלכער איז אגעקלאנגט געווארן אין פאלש עדות זאגען אין פראצעס פון יחיאל משה וועבער. יוזעפאוויטש איז פערמאשט געווארן אויף 8 חדשים תפיסה, צוליב דער אפגעשטעלט איז איהם די שטראף פערקלערט געווארן אויף 4 חדשים.

קלאנג-קינא-מעאמער
ZACHETA
26 זערושער 26

היינט און פאלג. מעג!
גרויסער קלאנג-מייסטער-ווערק!
רעסטור פאלישער 100% קלאנג-פילם
אדא-נאמענטליכע העלדען
אין די הויפט-רולן: Adam Brodzki, Marja Bogga, Z. Pogorzelska
נעכטער פראגראם:
געברידער קארמאזאוו
אנהויב פון די סעסאנען מעגליך 4 נאכמיטאג שבת און זונטאג 12 א זיגער ביימיטאג.

21 חדשים צייטווייליגע קהלה-פערזאנלעכע בעריכט פון פרעזעס מינצבערג וועגען דער אפטרעטענדער פערזאנלעכע

בידזשעט אייגענעלאזען בלאז 10420 זל. וועלכע זענען פערטיילט געווארן דורך א ספעציעלער סף-מיסקע אויף 3 זיצונגען. די אפגעלאזענע קאמיטעט פון עטאט האט אויף 68 זיצונגען בעטראכט 7030 ביטעס.

די אהנפראצענטע גמילה-חסדים-קאסע

האט שוין איצט פון די קהלה-בידזשעט א קאפיטאל פון 60 טויזענד זל. דורך דער צייט האט די פערזאנלעכע טונג פון דער קאסע גינסטיג ערלעדיגט 1173 ביי-טעס אויף א סומע פון 246860 זל. די הלוואות ווערן ארויסגעגעבן אויף קאנסטרוקטיווע צוועקען אויסצוצאהלען אין 9 ראטעס און פראצענט.

די יורדישע ביורא

באז דער קהלה איז זעהר פאפולער געווארן, און אדוואקאטען מוזען איצט דיווערסירן 3 מאל אין וואך, דורך דער צייט זענען געגעבן געווארן אומ-זיסע יורדישע וועלט 2260 פערזאנען, אין געריכט די קהלה אויסגעגעבן 6200 זל. אויף שטר-לימאד 2050 זל.

די טאקסאציע-קאמיטעט פון עטאט האט אפגע-האלטען 73 זיצונגען. אויף סטעיפנדאנץ פאר סטודענטען פון וועלט-ליסט ביילונג און פון תלמודי-שטעט ביילונג האט אויסגעגעבן 6200 זל. אויף שטר-לימאד 2050 זל. נאך'ן בערייט פון פרעזעס מינצבערג האט גע-נומען א ווארט רעד. לאזט פוקס אין נאמען פון די אגודות-העדה ווערנאליסטען, צו האט ערילערט, אז אויף וויפיל עס האנדעלט זיך וועגען דער צעם טעטיגקייט פון דער קהלה, קאן זי זיין דער אפיקעס פון בייטער און שארפער קייט, גישט דאס איז געבער דאס ארט דער-צו, עס געט וועגען די בעציהונג, וועלכע האבען זיך איינגעשטעלט ביי דער צד-זאמענארבייט צווישן דער פרעסע און דער קהלה. דאס מוז מען קאנסטאטירן, אז די קהלה-פערזאנלעכע טונג מיט פרעזעס מינצבערג בראש האט געווארן אוועקגעשטעלט די בעציהונגען אויף די פרינציפען פון סאקט און קולטור. זיי זענען נישט געבאנגען אויפ'ן גליטשיגען צום בעדויערען אבער אפטען ווען פון אונטערגאנג צום קריטישען ווארט. די פרעסע האט, אז אויף ווייטער וועלכע די בעציהונג גען זיין געבליבן אויף דוועלבע פרינציפען, וואס זיך נישט איינגעגעבן, ביז איצט איז פון צוגאב-לאדו.

די סכמה פערזאנלעכע האט געשאפען די ער-שטע תלמוד-תורה אויף גאפאלאנסקא-גאס אין באליט, די תלמוד תורה האט שוין ביז איצט געקאכט דער-קאהל 30 טויזענד זלאטעס. איינס פון די הויפט-זארגען פון דער קהלה איז געווען דאס איבערנעמען די פראגע טרעט אבער'ן אויף פערשידענע שווער-ריגקייטען. ס'ווערען אבער געמאכט אלע צוגרייטונג-גען דערצו. דורך דער צייט האט די קהלה איבער-געשיקט אין דעם סאנאטאריום פאר שווינדזוכט-קראנקע 174 לאדער קראנקע יודען און האט דער-רויף אויסגעגעבן 46,500 זלאטעס, אין דער היינ-זיכט איז אויך די טעטיגקייט רעאגאניזירט געווארן אויף, דעם אויפן, אז די קראנקע וועלען גישט מעהר קוואליפצירט ווערן דורך ווארשא, נאך דורך א-אייגענעם קהלה-דאקטאר אין לאדו.

די שחיטה

די פראגע טרעט אבער'ן אויף פערשידענע שווער-ריגקייטען. ס'ווערען אבער געמאכט אלע צוגרייטונג-גען דערצו. דורך דער צייט האט די קהלה איבער-געשיקט אין דעם סאנאטאריום פאר שווינדזוכט-קראנקע 174 לאדער קראנקע יודען און האט דער-רויף אויסגעגעבן 46,500 זלאטעס, אין דער היינ-זיכט איז אויך די טעטיגקייט רעאגאניזירט געווארן אויף, דעם אויפן, אז די קראנקע וועלען גישט מעהר קוואליפצירט ווערן דורך ווארשא, נאך דורך א-אייגענעם קהלה-דאקטאר אין לאדו.

אנפאלען פון די ענדעשישע סטודענטן אויף יודען

און געגען דעם היסטארישען אנטעסעמיטיום אין דייטשלאנד, די קהלה האט אויך פראטעסטירט געגען טעטישען בידזשעט אין לאדו און פערלאנגט, אז דער מאניטראט זאל אויספיהרן איהר פליכט בנוגע דער סאציאלער הילף פאר דער יודישער בעפעלקערונג. די לאדער קהלה האט אויך פער-לאנגט, אז די עקזעקוציע-קאסען פון גמילה-עטאט פאר קליינע עטאט-צאהלער זאלען קלענער ווערען.

פון עטאט

אין יאן 1930 געווען הכנסה 611 טויזענד זלאטעס, אין 1931 - 52500 זל. און אין 1932 - 521,976 זלאטעס. דאס פרעזעס מינצבערג, איז די איינציגע קהלה אין פאליען, וועלכע גיט אויס 48 פראצענט פון איהר בידזשעט אויף צוועקען פון סאציאלער הילף, אין יאן 1930 האט די סאציאלע הילפס-קאמיטעט צווישענען שטייג 37500 זל. אין יאן 1931 260,003 זל. און אין 1932 - 211000 זלאטעס.

די אקציע פון דרינגענדע הילף

וועלכע האט זיך אנהויבען מיט צאץ פאמפע האט זיך נישט איינגעגעבן, ביז איצט איז פון צוגאב-לאדו.

די סיגריקע פון דער "אקצ. געז. קארל שטיינער" האבען די טעג אפגעגעבן אין געריכט א בעריכט פון זייערע פעסטיגקייט אין דער אפגאבליכעם פאסט.

לויט דעם בעריכט איז צו זעהן, אז דאס געריכט האט פארשטימט די סיגריקע צו לאזן אין גאנצן די פאבריק, צוליב וואס די פאבריק איז ווייטער טעטיג.

לויט דעם בעריכט, זענען דעם 1-טען יוני ד. י. אין סך פון פערזענליכען דעם אפגאבליכעם געווען בעשעפטיגט 790 ארבעטער. פון 1-טן יוני ביז 31-טען אויגוסט ד. י. איז גע-ווען א הכנסה פון 1,176,933 זל. הוצאות -

די צייטווייליגע קהלה-פערזאנלעכע

האט אנהויבען די טעטיגקייט דעם 15. פעברואר 1931, אין דער פערזאנלעכע זענען געווען פערזע-טען אלע בירגערליכע גרופען אין דער יודישער גע-זעלשאפט. דער "הגדה" איז אויך געווען פערזענלעך אין דער פערזאנלעכע, אבער איהר פארשטעהע-אין באלד פון איהר ארויסגעציעטען.

די הויפט-ארכיטעט פון דער פערזאנלעכע איז געווען צו פערזאנלעך די לאדער יודישע קהלה, וועלכע איז געווען נאך א קליינע שטעטלעכע אינסטיטוציע אין א יודישע רעפארמאצאנא-אינסטיטוציע פון דעם פערזענלעך ווי זי איז איצט אין פערלויף פון דער צייט זענען פארגעקומען

26 זיצונגען פון דער פערזאנלעכע 200 זיצונגען פון קאמיטעט

אין דער צייט זענען אדורכגעפיהרט געווארן 2 נאכמאלע בידזשעטען פאר 1931 און 1932 און אויך צוגאב-בידזשעט פאר דער אקציע פון דריי-גענדער הילף, דער ערשטער בידזשעט האט גע-טראפען 1,200,000 זל. דער צווייטער בידזשעט 1,050,000 זל. די צייטווייליגע-קערזאלטונג האט אויך אדורכגעפיהרט די וואהלען צו דער נייער פער-זאלטונג, אדורכגעפיהרט א סטאדאקציע פון דער ערשטער האבען געזאצט 10060 פאמיליעס (א חוץ אין "דאמאטשניא-שט" אויף א סומע פון 120 טויז. זל. פון דער צווייטער אין יאן 1932, 12428 פאמיליעס אויף א סומע פון 115 טויזענד זלאטעס.

די קהלה-פערזאנלעכע האט איבערגענומען 2 ירושות

וואס זענען פערשידענע געווארן פאר דער קהלה, דאס איז דאס הויז פון קארל אויף פאמאסקא גאס און די ירושה פון פאז באדלבוים, דאס הויז און שוהל אויף זשוראווא גאס, איינס פון די וויכטיגסטע ארכיטעטן פון דער קהלה איז געווען דאס רעגולירען די היפעטעקען פון די אונטערגעליכע גיטער וואס געהערען צו דער קהלה, ס'איז גענוג אנצווייזען, אז דער פלאץ אויף זאכאריא 58 וואס די פאמיליע זילבערשטיין האט מיט 30 יאן צוריק געשענקט דער קהלה, איז צוליב פערזאנלעכע גענוג נאך ביז היינט נישט היפעטעקירט געווארן. אויך א דריטעל פלאץ אויף וועלכען ס'געפינט זיך דאס יודישע בית-עולם געהער יעצטליך נאך פירוואט צו דער פא-מיליע פאנאנסקי.

דיגע רעארגאניזאציע פון דער בית-עולם-אפטיילונג

האט אויך דער קאנצלעאריע און הן אויפ'ן בית-עולם גיפא, וואו דער נייער אינטענדענט ה' ביצליץ האט שוין געוויזן אויפ'ן אויפטרעטן פון דער קהלה צו שאפען א פולשטענדיגע קארטאטעקע פון די מתים, דאס איז געווען א גאנצע יוגנט-ווייזע זאך, ווייל אויפ'ן בית-עולם רהען שוין 85 טויזענד מתים די רעארגאניזאציע פון ראבינאט איז אויך אין פולען גאנג, פרעזעס מינצבערג איז אבער אין דער מיינונג, אז דער ענין וועט זיך נישט לאזען פולשטענדיג ערלעדיגען ביי ס'וועט זיך לאדו נישט בעשלאסען ווערען.

דער אמת פון א הויפט-רב

און דאס דארף זיין די זאג פון דער נייער פער-זאלטונג.

יודיש
האמעראל-מעאמער: ווירלנער שרופע
אָלעס 1-מער מאַי 2.
אָנפירונג: מ. מאַה. יאָר XVII

היינט, דינסטאג, דעם 1-טן נאוועמבער, 9 אונט 21-טן מאָל

בונם איז אויסגעסערונגס-הויז

א. האנטשטיקע עטעפער-שטוק אין 3 שטען
מחבר: מעטער-מאָרטין לאַמפער. יידיש: מ. מ. רעזני: יעקב ראמבאָים.

פאסטאר	יעקב קורלענדער	פריץ	חבל בוזגאן
סארוואלמער	דניאל שפירא	קורט	יעקב מאַנסדאָרף
וויקטאָריע	מרים פּאָלעסאָ	ערווין	דבורה ראָזענבלאָט
דערציער	משה פּאָטשנינסקי	קארל	י. י.
פראקטיקאנט	נחום מעלניק	א. באַוואַרעין	רבקה שפיר
		פאליציי-אפיציר	

דאס מעטער-שטוק וואו געבויט - ביי פריער דאמאטשניא-שטוק, אויפן גרונד פון איינשטע-מישע דאמאטשניא-שטוק געשטעלט איז פאמאטשניא-שטוק, דורך יינגערע פון א אויסגעסערונגס-הויז אין דייטשלאנד.

בילעטען צו בעקומען פון 11 ביז 2 ביימיטאג און פון 5 ביז 11 זונטיג - אין קאסע פון מעטער. צדמינסטראטיווע אָנפירונג: ב. א. ס.

זעלבסטמארד

(2) אין איהר אייגענענער וואוינונג אויף אַרדנא 4 האט זיך אָנגעהויבן מיט בענין די 38-יאָהריגע אַרבייטסלאָזע מאָריאָנא באַרטשאַיק. עס איז אַרױסגערופֿען געוואָרען פּאַנאַטאָוויץ, וועלכע האָט איהר ערשטעלע פּרשטע הינד.

איבערגעפאהרען אויף טויט

א. קינד

(2) דאָס פּיאַסעטשנאָ 8 איז אַרױסגערופֿען דעם 8-טן אָונטער א פּולען וואָנען מיט זאָמד דער 8-יאָהריגער וואָלדעמאַר פּעלדע (פּי. י. זעלבן הױז). מ'האָט דאָס קינד צוּרױסגענומען פון אָונטער די רעדער א טױט.

Za wydawnictwo „Najer Folksblat”, spółdz z odp. udz. Ch. J. Brzustowski i D. Silberberg
Czcionkami i druk. rotac. „Najer Folksblat”, Piotrkowska 21.